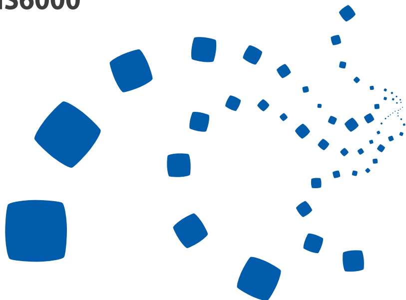
SAMSUNG

Bluetooth®

Headset

HS6000



Contents

Getting started

Using your headset

Appendix

Please read this manual before operating your headset, and keep it for future reference. Graphics used in this manual are for illustration purposes. The actual products may vary.

Copyright

Trademarks

- SAMSUNG, and the SAMSUNG logo are registered trademarks of Samsung Electronics.
- Bluetooth® is a registered trademark of the Bluetooth SIG, Inc. worldwide. More information about Bluetooth is available at www.bluetooth.com.
- All other trademarks and copyrights are the property of their respective owners.

Please read all Safety precautions before using your headset to ensure safe and proper use.



Safety precautions



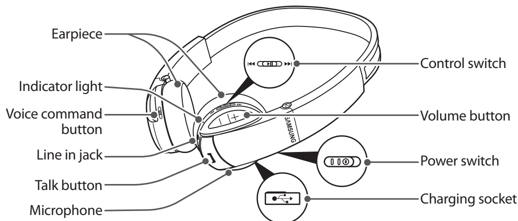
- When using your headset while driving, follow local regulations in the region you are in.
- Never disassemble or modify your headset for any reason. Doing this may cause the headset to malfunction or become combustible. Bring the headset to an authorized service center to repair it.
- Keep your device and all accessories out of the reach of small children or animals. Small parts may cause choking or serious injury if swallowed.
- Avoid exposing your device to very cold or very hot temperatures (below 0 °C or above 45 °C).
  Extreme temperatures can cause the deformation of the device and reduce the charging capacity and life of your device.
- Do not allow your device to get wet — liquids can cause serious damage. Do not handle your device with wet hands. Water damage to your device can void your manufacturer's warranty.
- Avoid using your device's light close to the eyes of children or animals.
- Do not use the device during a thunderstorm. Thunderstorms can cause the device to malfunction and increase the risk of electric shock.



Excessive exposure to loud sounds can cause hearing damage. Exposure to loud sounds while driving may distract your attention and cause an accident. Use only the minimum volume setting necessary to hear your conversation.

Getting started

Your headset overview





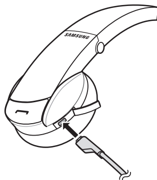
- Make sure you have the following items: travel adapter, headset, line out cable, pouch and user manual.
- The supplied items may alter depending on your region.

Button functions

Button		Function
	Power Switch	• Slide up or down to turn the headset on or off.
	Talk	• Press and hold for 3 seconds to enter Pairing mode. • Press to make or answer a call. • Press to end a call.
	Volume	• Press to adjust the volume. • Press and hold to turn the microphone on or off during a call. • Press and hold both Volume buttons simultaneously to turn the indicator light on or off.
	Voice command	• Press to activate the Voice command. • While listening to music, press to change the SoundAlive mode.
		• Press or slide to control the music files.

Charging the headset

This headset has a rechargeable internal battery which is non-removable. Make sure the headset is fully charged before using it for the first time. To check the battery level, see page 7.



1. Connect the charger to the charging socket on the headset.
2. Plug the charger in to the wall outlet. During charging, the indicator light will turn red. If charging does not begin, unplug the travel adapter and plug it in again.
3. When the headset is fully charged, the red indicator light changes to blue. Unplug the travel adapter from the wall outlet and the headset.



- Use only Samsung-approved chargers. Unauthorised or Non-Samsung chargers could cause damage to the headset or in extreme circumstances an explosion, it could also invalidate any warranty on the product.



- Repeatedly charging and discharging of the headset, over time will cause the battery performance to diminish. This is normal for all rechargeable batteries.
- Never make or receive calls while charging, always disconnect your headset from the charger and answer the call.
- To save energy, unplug the travel adapter when not in use. The travel adapter does not have a power switch, so you must unplug it from the outlet to interrupt the power supply. The travel adapter should remain close to the socket when in use.

Checking the battery level

To check the battery level, press and hold the Volume down button and the Talk button at the same time. Depending on the battery level, the indicator light flashes 5 times in one of the following colours:

Battery level	Indicator light colour	Voice prompt
Above 80%	Blue	*"Headset battery level is high"*
80 ~20%	Violet	*"Headset battery level is medium"*
Below 20%	Red	*"Headset battery level is low"*

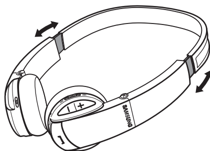
When the headset battery is low

The headset beeps and the indicator light flashes red. If the headset powers off during a call, the call will be automatically transferred to the phone.

Wearing the headset



Place the headset on your ear. Be sure to put the correct (Left, Right) earpiece on each ear.



You can adjust the length of the headset to give you the best feel and fit.

Using your headset

This section explains how to turn the headset on or off, pair and connect the headset to the phone, and use various functions.



- Activated functions and features may differ depending on the phone type.
- Some devices, especially those that are not tested or approved by the Bluetooth Special Interest Group (SIG), may be incompatible with your headset.

To ensure you get the best performance from your headset

- Keep the distance between your headset and device as small as possible and avoid placing your body or other objects in the signals path.
- Covering your headset or device could effect its performance so keep contact to a minimum.

The ***FreeSync*** application is a downloadable application for Android handsets that allows you access to your headsets settings as well as enhancing the messaging experience. (text to speech). ***FreeSync*** is only supported by handsets running on the Froyo platform or later (version 2.2 or newer). You can download the ***FreeSync*** application from the Android market.

Turning the headset on or off

To turn the headset on

Slide up the power switch. The blue indicator light flashes 4 times and you will hear *"Power on."*



If the headset is turned on for the first time, you will hear *"Thank you for using the Samsung Bluetooth headset. Press voice command button to select language."*

To turn the headset off

Slide down the power switch. The indicator light flashes blue and red then turns off.

Using voice prompts

Voice prompts will inform you about the current status of the headset and usage instructions. If you can't hear any voice prompts, make sure the voice prompt feature is turned on.

Changing the language for the voice prompt

The headset provides the following languages: English, Spanish, French, and German. The default setting is English.

- In Pairing mode, press and hold the voice command button to select a language.

Turning the voice prompt on or off

To turn voice prompts on

In Pairing mode, press and hold the Volume up button for 3 seconds. You will hear *"Voice prompt is on."*

To enter Pairing mode, see page 16.

To turn voice prompts off

In Pairing mode, press and hold the Volume down button for 3 seconds. You will hear *"Voice prompt is off."*

The following voice prompts are available depending on the status:

Status	Voice prompt
When you turn the headset on	*"Power on"*
When you select a language for the voice prompt	*"Language name selected"*
When you enter Pairing mode	*"Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"*

Status	Voice prompt
When you turn the voice prompt on or off	*"Voice prompt is on"* or *"Voice prompt is off"*
When you turn Multi-point feature on or off	*"Multi-point mode is on"* or *"Multi-point mode is off"*
When you connect the headset to the devices	*"Device is connected"* or *"Two devices are connected"*
When you disconnect the headset from a device	*"Device is disconnected"*
When you reject or end a call	*"Call terminated"*
When you check the battery level	*"Headset battery level is high"* or *"Headset battery level is medium"* or *"Headset battery level is low"*



Even though the voice prompt feature has been turned off, you can always hear the following voice prompts.

- *"Language name selected"*
- *"Voice prompt is on"* or *"Voice prompt is off"*

Using the voice command

You can control your headset using your voice.

Changing the language for the voice command

Your headset can recognize English, Spanish, French, and German commands.

- In Pairing mode, press and hold the voice command button to select a language.

Using the voice command

1. Turn on the voice prompt feature. To turn the voice prompt feature on or off, see page 11.
2. Press the Voice command button while the headset is in Pairing or Standby mode. To enter the Pairing mode, see page 16.
3. Wait until the headset asks you to *"Say a command".*
   If you don't say any command in 5 seconds, you will hear *"Say it again".* And then 5 seconds later, you will hear *"Cancelled".* To reactivate the voice command, press the Voice command button.
4. Say one of the following commands loudly and clearly.

Command	Action
"Select Language"	Enter the language selection.
"Pair mode"	Enter pairing mode.
"Answer"	Answer a call.
"Ignore"	Reject a call.
"Redial"	Redial the last number you called on the currently connected primary phone.
"Redial Two"	Redial the last number you called on the currently connected secondary phone.
"Phone Voice Command"	Access the voice dialing feature of the currently connected primary phone, if the phone supports it.
"Phone Voice Command Two"	Access the voice dialing feature of the currently connected secondary phone, if the phone supports it.

Command	Action
"What Time is it?" (available when using ***FreeSync*** *application)*	Check the current time.
"Cancel"	Cancel the voice command.



- Your headset may not recognize voice commands if you speak softly or unclearly.
- Your headset may inadvertently recognize voice commands from background sounds that are louder than your voice.
- You can not use voice commands while listening to music with your headset.
- When you say *"Phone voice command"* or *"Phone voice command two"* with a phone not supporting voice dialing, you will hear *"Phone does not support voice dialing".*

Pairing and connecting the headset

Pairing means a unique and encrypted wireless connection between two Bluetooth devices when they agree to communicate with each other.

In Pairing mode, two devices should be placed close enough to each other.

Pairing and connecting the headset with a phone

1 Enter Pairing mode.

- With the headset turned on, press and hold the Talk button for 3 seconds. The blue indicator light stays lit and you will hear *"Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN."* If you can't hear any voice prompts , make sure the voice prompt feature is turned on. To turn the voice prompts on or off, see page 11.
- You can also use the voice command *"Pair mode"*.
- If the headset is turned on for the first time, it will go into Pairing mode immediately and the Pairing mode stays for 3 minutes.

2 Activate the Bluetooth feature on your phone and search for the headset (see your phone's user manual).

3 Select the headset (HS6000) from the list of devices found by your phone.

4 If requested, enter the Bluetooth PIN 0000 (4 zeros) to pair and connect the headset to your phone. You will hear *"Device is connected."*



- Your headset supports the Simple Pairing feature which allows the headset to be paired with a phone without requesting a PIN. This feature is available for phones that are compliant with Bluetooth version 2.1 or higher.
- If your phone supports Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), you can also listen to music with your headset.

The headset can also be paired via the Active Pairing feature. See page 20.

Connecting with two Bluetooth phones

With the Multi-point feature activated, your headset can be connected to 2 Bluetooth phones at the same time.

1 Connect with the first Bluetooth phone.

2 Activate the Multi-point feature. See page 18.

3 Activate the Bluetooth feature on the second Bluetooth phone and search for the headset (see your phone's user manual).

4 Select the headset (HS6000) from the list of devices found by the second Bluetooth phone.

5 If requested, enter the Bluetooth PIN 0000 (4 zeros) to connect the headset to the second Bluetooth phone.

6 Reconnect to the headset from the first Bluetooth phone.
You will hear *"Two devices are connected."*



When connecting the headset to 2 Bluetooth phones, some phones may not be able to connect as a second Bluetooth phone.

To turn Multi-point feature on	***To turn Multi-point feature off***
In Pairing mode, press and hold the Volume up button. The blue indicator light flashes twice and you will hear *"Multi-point mode is on."*	In Pairing mode, press and hold the Volume down button. The red indicator light flashes twice and you will hear *"Multi-point mode is off."*

Connecting the headset with a music device

You can also pair and connect your headset with a music device such as an MP3 player. The process of connecting to a music device is the same as for connecting with a phone. When connected to both devices (phone and music device) you can make or receive a call on the phone while listening to music from the music device. For more information about control functions, see page 25.

Disconnecting the headset

Turn off the headset or use the Bluetooth menu on your phone to remove the device from your pairing list.

Reconnecting the headset

To reconnect to the paired phone

- Press the Talk button on the headset or use the Bluetooth menu on your phone.

To reconnect to the paired music device

- Press button on the headset or use the Bluetooth menu on your music device.



Your headset will attempt to automatically reconnect each time you turn it on. If the Multi-point feature is activated, your headset will attempt to reconnect to the two most recently connected devices. This feature may not be supported on some devices.

Pairing via the Active pairing feature

With the Active pairing feature, your headset automatically looks for a Bluetooth device within range and tries to make a connection with it.

1 The phone's Bluetooth visibility option must be set to on.

2 Place the headset and phone close to each other to avoid pairing with other devices.

3 In Pairing mode (solid blue indicator light), press and hold the Talk button on the headset. The indicator light color changes to violet. The headset will attempt active pairing for up to 20 seconds. To enter Pairing mode, see page 16.

- The Bluetooth phone you want to connect with must not be paired with other devices. If the phone is already connected to another device, end the connection and restart the Active pairing feature.
- This feature may not be supported on some devices.
- When the headset pairs with your phone, a connection is made through the Hands-Free Profile. To make a connection through another profile, such as Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), check the phone's user manual on how to pair the Bluetooth device.

Using call functions



Available call functions may differ from phone to phone.

Making a call

Redialling the latest number

To redial the last number dialed on the primary phone,

- Press the Talk button.
- You can also use the voice command *"Redial".*

To redial the last number dialed on the secondary phone,

- Press the Talk button twice.
- You can also use the voice command *"Redial Two".*



For some phones, pressing the Talk button opens the call log list. Press the Talk button again to dial the selected number.

Dialling a number by voice

To voice dial from the primary phone,

- Press and hold the Talk button and say a name.

- You can also use the voice command *"Phone Voice Command".*

To voice dial from the secondary phone,

- Use the voice command *"Phone Voice Command Two".*



This function is only available when using the Hands-Free profile.

Answering a call

- Press the Talk button to answer a call when you hear incoming call tones.
- You can also say *"Answer"* when you hear *"Incoming call. Say Answer or Ignore".*



- If you receive calls on both connected devices at the same time you can only answer the call on the primary phone.
- When you are listening to music, the music stops during a call.

Ending a call

Press the Talk button to end a call.

Rejecting a call

- Press and hold the Talk button to reject a call when a call comes in.

- You can also say *"Ignore"* when you hear *"Incoming call. Say Answer or Ignore".*

> - If you receive calls on both connected devices at the same time you can only reject the call on the primary phone.
> - This function is only available when using the Hands-Free profile.

Options available during a call

You can use the following functions during a call.

Adjusting the volume

Press the Volume up or down button to adjust the volume.

> - You will hear a beep when the volume level of the headset reaches it's lowest or highest level.
> - The volume level may differ when listening to music via a bluetooth connection or using it as a normal music headset with the power off.

Muting the microphone

Press and hold the Volume up or down button to turn the microphone off so that the person with whom you are speaking cannot hear you. When the microphone is turned off, the headset beeps at regular intervals. Press and hold the Volume up or down button again to turn the microphone back on.

Transferring a call from the phone to the headset

Press the Talk button on the headset to transfer a call from the phone to the headset.

Placing a call on hold

Press and hold the Talk button to place the current call on hold.



This function is available only on the Hands-Free profile.

Answering a second call

- Press the Talk button to end the first call and answer a second call.
- Press and hold the Talk button to place the first call on hold and answer a second call. To switch between the current call and the held call, press and hold the Talk button.



- This function is only available when using the Hands-Free profile.
- When the headset is connected with two Bluetooth phones, you cannot answer a second call from the same phone. It may vary depending on your phone.

Using music control functions

Listening to music

Control playback with the following buttons:

BUTTON		FUNCTION
(▶II)	**Play/ Pause**	• Press to start or pause playback on the primary device. • Press twice to start or pause playback on the secondary device. • Press and hold to stop playback.
I◀◀	**REW**	• Slide up to skip backward. • Slide up and hold to scan backward.
▶▶I	**FF**	• Slide down to skip forward. • Slide down and hold to scan forward.



When your headset is connected to two Bluetooth devices and music is being played in one device, you should stop playing it to control the other device.

Applying a sound effect (SoundAlive)

You can apply appropriate sound effects for music while listening to music.

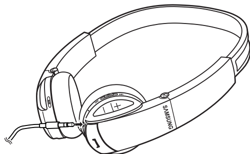
To apply a sound mode, such as Normal, Vocal, or Instrument, press the mode button while listening to music. You can also switch between the sound modes by pressing the mode button.

Using it as the music headset

Using the line out cable supplied and with the headset powered off, you can use the headset without the need for power or a BT connection.

1 Plug the line out cable into the headset.

2 Play your music device and use it as a normal music headset.



Resetting the headset

When the headset is paired with a device, it automatically saves connection and feature settings, such as the Bluetooth address or device type of the mobile phone.

If you want to reset the connection settings in the headset:

- In Pairing mode, press and hold Volume up, Volume down and the Talk button at the same time for 3 seconds. The headset will turned on automatically.



When you reset the headset, all connection settings in the headset will be deleted and the connection with your phone will be lost. In order to use the headset, you will have to pair it again.

Appendix

Frequently asked questions

Will my headset work with laptops, PCs, and PDAs?	Your headset will work with devices that support your headset's Bluetooth version and profiles. For specifications, see page 33.
Why do I hear static or interference while on a call?	Appliances such as cordless phones and wireless networking equipment may cause interference, which usually sounds like static. To reduce any interference, keep the headset away from other devices that use or produce radio waves.
Will my headset interfere with my car's electronics, radio, or computer?	Your headset produces significantly less power than a typical mobile phone. It also only emits signals that are in compliance with the international Bluetooth standard. Therefore, you should not expect any interference with standard consumer-grade electronics equipment.

Can other Bluetooth phone users hear my conversation?	When you pair your headset to your Bluetooth phone, you are creating a private link between only these two Bluetooth devices. The wireless Bluetooth technology used in your headset is not easily monitored by third parties because Bluetooth wireless signals are significantly lower in radio frequency power than those produced by a typical mobile phone.
Why do I hear an echo while on a call?	Adjust the headset volume, or move to another area and try again.
How do I clean my headset?	Wipe it with a soft dry cloth.
The headset does not fully charge.	The headset and the travel adapter may not have been connected properly. Separate the headset from the travel adapter, reconnect, and charge the headset.
I cannot use all the features described in the manual.	Available features may vary depending on the connected device. If your headset is connected to two devices at once, some features may be unavailable.

Warranty and parts replacement

Samsung warrants this product as free of defects in material, design and workmanship for the period of one year from the original date of purchase.*

If during the period of warranty this product proves defective under normal use and service you should return the product to the retailer from whom it was originally purchased or a qualified service centre. The liability of Samsung and its appointed maintenance company is limited to the cost of repair and/or replacement of the unit under warranty.

- The warranty is limited to the original purchaser.
- A copy of your receipt or other proof of purchase is required for a proper warranty service.
- The warranty is void if the product label is removed, or if the product has been subject to physical abuse, improper installation, modification, or repair by unauthorised third parties.
- Specifically exempt from any warranty are limited-life consumable components such as batteries and other accessories.
- Samsung will not assume any responsibility for any loss or damage incurred in shipping. All repair work on Samsung products by unauthorised third parties voids any warranty.

* Depending on your region, the length of warranty may vary.

Correct disposal of this product



(Waste Electrical & Electronic Equipment)

(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

Correct disposal of batteries in this product



(Applicable in the European Union and other European countries with separate battery return systems)

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries in this product should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66. If batteries are not properly disposed of, these substances can cause harm to human health or the environment.

To protect natural resources and to promote material reuse, please separate batteries from other types of waste and recycle them through your local, free battery return system.

The rechargeable battery incorporated in this product is not user replaceable. For information on its replacement, please contact your service provider.

Specifications

Item	Specifications and description
Bluetooth version	3.0
Support profile	Headset Profile, Hands-Free Profile, Advanced Audio Distribution Profile, Audio/Video Remote Control Profile
Operating range	Up to 10 metres
Standby time	Up to 150 hours*
Talk time	Up to 9 hours*
Play time	Up to 9 hours*
Charging time	Approximately 3 hours*

* Depending on the phone type and usage, the actual time may vary.

SAMSUNG
ELECTRONICS



Declaration of Conformity (R&TTE)

We, **Samsung Electronics**

declare under our sole responsibility that the product

Bluetooth Headset: HS6000

to which this declaration relates, is in conformity with the following standards and/or other normative documents.

SAFETY	EN 60950 - 1 : 2006+A11:2009
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008)
	EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
RADIO	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

We hereby declare that [all essential radio test suites have been carried out and that] the above named product is in conformity to all the essential requirements of Directive 1999/5/EC.



which will be made available upon request.
(Representative in the EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2011.06.28 Joong-Hoon Choi / Lab Manager

(place and date of issue) (name and signature of authorised person)

* It is not the address of Samsung Service Centre. For the address or the phone number of Samsung Service Centre, see the warranty card or contact the retailer where you purchased your product.

Cuprins

Introducere

Utilizarea căştilor

Anexă

Vă rugăm să citiţi acest manual înainte de a utiliza casca şi să-l păstraţi pentru referinţă viitoare. Grafica utilizată în acest manual are scopuri ilustrative. Produsele reale pot fi diferite.

Drept de autor

Mărci comerciale

- SAMSUNG şi sigla SAMSUNG sunt mărci comerciale înregistrate ale Samsung Electronics.
- Bluetooth® este marcă comercială înregistrată în întreaga lume a companiei Bluetooth SIG Inc. Mai multe informaţii despre Bluetooth găsiţi pe site-ul www.bluetooth.com.
- Toate celelalte mărci comerciale şi drepturi de autor sunt proprietatea deţinătorilor respectivi.

Vă rugăm să citiţi toate măsurile de siguranţă înainte de a utiliza casca pentru a vă asigura că este utilizată în siguranţă şi corespunzător.



Măsuri de siguranţă



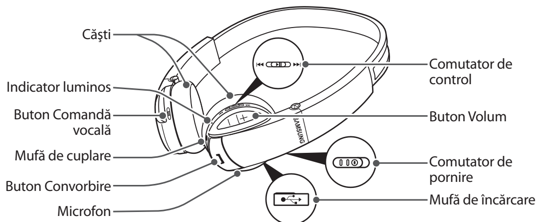
- Când utilizaţi casca în timp ce conduceţi respectaţi reglementările locale din zona în care vă aflaţi.
- Nu dezasamblaţi sau modificaţi casca în nicio circumstanţă. Acest lucru poate provoca o funcţionare incorectă a căştii sau aceasta poate deveni inflamabilă. Duceţi casca la un centru de service autorizat pentru reparaţii.
- Nu lăsaţi la îndemâna copiilor mici sau a animalelor dispozitivul sau accesoriile sale. Dacă sunt înghiţite, componentele mici pot cauza sufocare sau vătămări grave.
- Evitaţi expunerea dispozitivului la temperaturi foarte scăzute sau foarte ridicate (sub 0 °C sau mai mari de 45 °C).
  Temperaturile extreme pot cauza deformarea dispozitivului şi pot reduce capacitatea de încărcare şi durata de viaţă a dispozitivului.
- Nu permiteţi umezirea dispozitivului – lichidele pot cauza deteriorări severe. Nu manevraţi dispozitivul cu mâinile ude. Deteriorările cauzate de apă asupra dispozitivului pot să anuleze garanţia producătorului.
- Evitaţi utilizarea luminii dispozitivului dvs. în apropiere de ochii copiilor sau animalelor.
- Nu utilizaţi dispozitivul în timpul unei furtuni cu descărcări electrice. Furtunile cu descărcări electrice pot cauza o funcţionare incorectă şi o creştere a riscului de electrocutare.



Expunerea excesivă la sunet cu volum mare vă poate afecta auzul. Expunerea la sunet cu volum mare în timp ce conduceţi un autovehicul vă poate distrage atenţia şi cauza un accident. Întotdeauna utilizaţi numai volumul minim necesar pentru a auzi conversaţia dvs.

Introducere

Prezentare generală a căştilor





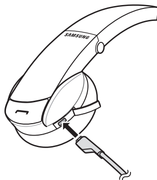
- Asiguraţi-vă că aveţi următoarele articole: încărcător, căşti, cablu de ieşire, săculeţ şi manualul de utilizare.
- Articolele furnizate pot diferi în funcţie de regiunea dvs.

Funcțiile butoanelor

Buton		Funcție
	Comutator de pornire	• Glisaţi în sus sau în jos pentru a porni sau a opri căştile.
	Convorbire	• Apăsaţi şi ţineţi apăsat timp de 3 secunde pentru a intra în modul Asociere. • Apăsaţi pentru a efectua sau a prelua un apel. • Apăsaţi pentru a termina un apel.
	Volum	• Apăsaţi pentru a regla volumul. • Apăsaţi şi ţineţi apăsat pentru a porni sau a opri microfonul în timpul unui apel. • Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe ambele butoane de volum în acelaşi timp pentru a porni sau a opri indicatorul luminos.
	Comandă vocală	• Apăsaţi pentru a activa funcţia Comandă vocală. • Când ascultaţi muzică, apăsaţi pentru a schimba modul SoundAlive.
		• Apăsaţi sau glisaţi pentru a controla fişierele muzicale.

Încărcarea căştilor

Căştile sunt prevăzute cu o baterie internă reîncărcabilă nedetaşabilă. Asiguraţi-vă că bateria căştilor este complet încărcată înainte de prima utilizare. Pentru a verifica nivelul bateriei, consultaţi pagina 41.



1 Conectaţi încărcătorul la mufa de încărcare cu care sunt prevăzute căştile.
2 Introduceţi încărcătorul în priză. În timpul încărcării indicatorul luminos va deveni roşu. Dacă încărcarea nu începe, deconectaţi încărcătorul şi reconectaţi-l.
3 Când bateria căştilor este complet încărcată, indicatorul luminos roşu devine albastru. Scoateţi încărcătorul din priză şi deconectaţi-l de la căşti.



- Utilizaţi numai încărcătoare aprobate de Samsung. Încărcătoarele neautorizate sau care nu aparţin firmei Samsung pot deteriora căştile sau în cazuri extreme, pot provoca explozii, de asemenea, pot anula şi garanţia produsului.



- În timp, încărcarea şi descărcarea repetată a căştilor va diminua performanţele bateriei. Acest lucru este normal pentru orice baterie reîncărcabilă.
- Nu efectuaţi şi nu preluaţi apeluri în timpul încărcării; deconectaţi întotdeauna încărcătorul de la căşti pentru a prelua un apel.
- Pentru a economisi energie scoateţi din priză încărcătorul atunci când nu este folosit. Încărcătorul nu are buton de pornit/oprit, deci trebuie să îl scoateţi din priză pentru a întrerupe alimentarea cu energie.

Verificarea nivelului bateriei

Pentru a verifica nivelul bateriei, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum jos şi pe butonul Convorbire în acelaşi timp. În funcţie de nivelul bateriei, indicatorul luminos clipeşte de 5 ori având una dintre următoarele culori:

Nivelul bateriei	Culoarea indicatorului luminos	Solicitare vocală
Peste 80%	Albastru	*„Headset battery level is high”* (Nivelul bateriei căştilor este ridicat)
80 ~20%	Violet	*„Headset battery level is medium”* (Nivelul bateriei căştilor este mediu)

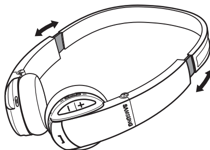
Nivelul bateriei	Culoarea indicatorului luminos	Solicitare vocală
Sub 20%	Roşu	*„Headset battery level is low”* (Nivelul bateriei căştilor este scăzut)

Când bateria căştilor este descărcată

Căştile emit un semnal sonor, iar indicatorul luminos este roşu intermitent. În cazul în care căştile se închid în timpul unei convorbiri, apelul va fi transferat automat la telefon.

Purtarea căştilor





Poziţionaţi căştile pe urechi. Asiguraţi-vă că puneţi casca potrivită (stânga, dreapta) pe fiecare ureche.

Puteţi regla lungimea căştilor, pentru a o mări sau micşora astfel încât căştile să se potrivească pe cap.

Utilizarea căştilor

În această secţiune sunt descrise pornirea sau oprirea căştilor, asocierea şi conectarea căştilor la telefon şi utilizarea diferitelor funcţii.



- Funcţiile şi caracteristicile active pot diferi în funcţie de modelul telefonului dvs.
- Unele dispozitive, în special cele care nu sunt testate sau aprobate de Bluetooth Special Interest Group (SIG), pot să fie incompatibile cu căştile dvs.

Pentru a vă asigura că obţineţi cea mai bună performanţă de la căştile dvs.

- Păstraţi cât mai redusă distanţa dintre căşti şi dispozitivul dvs. şi evitaţi să vă interpuneţi corpul sau alte obiecte în calea semnalului.
- Acoperirea căştilor sau a dispozitivului dvs. poate afecta performanţele; aşadar, evitaţi contactul pe cât posibil.

Aplicaţia ***FreeSync*** constă din instrumente care reflectă setările căştilor şi îmbunătăţesc activitatea de mesagerie a utilizatorilor (transformarea textului în vorbire). Căştile acceptă aplicaţia ***FreeSync*** care este compatibilă cu telefoanele Android cu versiunea Froyo (sau versiuni ulterioare). Puteţi descărca aplicaţia ***FreeSync*** de pe Android Market şi o puteţi instala pe telefonul dvs.

Pornirea sau oprirea căştilor

Pentru a porni căştile

Glisaţi comutatorul de pornire în sus. Indicatorul luminos albastru clipeşte de 4 ori, iar dvs. veţi auzi *„Power on"* (Pornire).



În cazul în care căştile sunt pornite pentru prima dată, veţi auzi *„Thank you for using the Samsung Bluetooth headset. Press voice command button to select language"* (Vă mulţumim că utilizaţi căştile Samsung Bluetooth. Apăsaţi pe butonul Comandă vocală pentru a selecta limba).

Pentru a opri căştile

Glisaţi comutatorul de pornire în jos. Indicatorul luminos clipeşte în albastru, apoi în roşu şi se opreşte.

Utilizarea solicitărilor vocale

Solicitările vocale vă vor informa în legătură cu starea curentă a căştilor şi cu instrucţiunile de utilizare. Dacă nu auziţi nicio solicitare vocală, asiguraţi-vă că funcţia Solicitare vocală este activată.

Schimbarea limbii pentru solicitarea vocală

Căştile asigură următoarele limbi: engleză, spaniolă, franceză şi germană. Limba implicită este limba engleză.

- În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Comandă vocală pentru a selecta limba.

Activarea sau dezactivarea solicitărilor vocale

Pentru a activa solicitările vocale

În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum sus timp de 3 secunde. Veţi auzi *„Voice prompt is on"* (Solicitarea vocală este activată).

Pentru a intra în modul Asociere, consultaţi pagina 52.

Pentru a dezactiva solicitările vocale

În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum jos timp de 3 secunde. Veţi auzi *„Voice prompt is off"* (Solicitarea vocală este dezactivată).

Următoarele solicitări vocale sunt disponibile în funcţie de stare:

Stare	Solicitare vocală
Când porniţi căştile	*„Power on"* (Pornire)
Când selectaţi o limbă pentru solicitarea vocală	*„Language name selected"* (Numele limbii este selectat)
Când intraţi în modul Asociere	*„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Pregătit pentru asociere. Căutaţi căştile din meniul Bluetooth. Introduceţi 0000 dacă se solicită un cod PIN)
Când activaţi sau dezactivaţi solicitarea vocală	*„Voice prompt is on"* (Solicitarea vocală este activată) sau *„Voice prompt is off"* (Solicitarea vocală este dezactivată)
Când activaţi sau dezactivaţi funcţia Conectare multiplă	*„Multi-point mode is on"* (Modul Conectare multiplă este activat) sau *„Multi-point mode is off"* (Modul Conectare multiplă este dezactivat)
Când conectaţi căştile la dispozitive	*„Device is connected"* (Dispozitivul este conectat) sau *„Two devices are connected"* (Două dispozitive sunt conectate)

Stare	Solicitare vocală
Când deconectaţi căştile de la un dispozitiv	*„Device is disconnected"* (Dispozitivul este deconectat)
Când respingeţi sau terminaţi un apel	*„Call terminated"* (Apel terminat)
Când verificaţi nivelul bateriei	*„Headset battery level is high"* (Nivelul bateriei căştilor este ridicat) sau *„Headset battery level is medium"* (Nivelul bateriei căştilor este mediu) sau *„Headset battery level is low"* (Nivelul bateriei căştilor este scăzut)



Deşi funcția Solicitare vocală a fost dezactivată, puteți auzi întotdeauna următoarele solicitări vocale.

- *„Language name selected"* (Numele limbii este selectat)
- *„Voice prompt is on"* (Solicitarea vocală este activată) sau *„Voice prompt is off"* (Solicitarea vocală este dezactivată)

Utilizarea comenzii vocale

Puteţi controla căştile folosindu-vă vocea.

Schimbarea limbii pentru comanda vocală

Căştile pot recunoaşte comenzile în limbile engleză, spaniolă, franceză şi germană.

- În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Comandă vocală pentru a selecta limba.

Utilizarea comenzii vocale

1 Activaţi funcţia Solicitare vocală. Pentru a activa sau a dezactiva funcţia Solicitare vocală, consultaţi pagina 45.

2 Apăsaţi pe butonul Comandă vocală în timp ce căştile sunt în modul Asociere sau Aşteptare. Pentru a intra în modul Asociere, consultaţi pagina 52.

3 Aşteptaţi până când căştile vă solicită să spuneţi *„Say a command"* (Rostiţi o comandă). Dacă nu rostiţi o comandă într-un interval de 5 secunde, veţi auzi *„Say it again"* (Rostiţi-o din nou). Apoi, după 5 secunde, veţi auzi *„Cancelled"* (Anulată). Pentru a reactiva comanda vocală, apăsaţi pe butonul Comandă vocală.

4 Rostiţi tare şi clar una dintre următoarele comenzi.

Comandă	Acțiune
„Select Language" (Selectați limba)	Introduceți limba selectată.
„Pair mode" (Mod Asociere)	Intrați în modul Asociere.
„Answer" (Răspuns)	Preluați un apel.
„Ignore" (Ignorați)	Respingeți un apel.
„Redial" (Reapelați)	Reapelați ultimul număr apelat de pe primul telefon conectat în prezent.
„Redial Two" (Reapelați doi)	Reapelați ultimul număr apelat de pe cel de-al doilea telefon conectat în prezent.
„Phone Voice Command" (Comandă vocală a telefonului)	Accesați funcția de apelare vocală a primului telefon conectat în prezent dacă telefonul o acceptă.
„Phone Voice Command Two" (Comandă vocală a telefonului doi)	Accesați funcția de apelare vocală a celui de-al doilea telefon conectat în prezent dacă telefonul o acceptă.

Comandă	Acțiune
„What Time is it?" (Cât este ceasul?) *(disponibilă când se utilizează aplicația **FreeSync**)*	Verificați ora curentă.
„Cancel" (Anulați)	Anulați comanda vocală.



- Dacă vorbiți încet şi neclar este posibil ca unele comenzi vocale să nu fie recunoscute de căşti.
- Este posibil ca, din greşeală, căştile să recunoască unele comenzi vocale din sunetele de fundal care sunt mai puternice decât vocea dvs.
- Nu puteți utiliza comenzi vocale în timp ce ascultați muzică la căşti.
- Când rostiți *„Phone voice command"* (Comandă vocală a telefonului) sau *„Phone voice command two"* (Comandă vocală a telefonului doi) cu un telefon care nu acceptă apelarea vocală, veți auzi *„Phone does not support voice dialing"* (Telefonul nu acceptă apelarea vocală).

Asocierea şi conectarea căştilor

Asocierea reprezintă o conexiune wireless unică şi criptată între două dispozitive Bluetooth atunci când acestea vor să comunice între ele.

În modul Asociere, cele două dispozitive trebuie să fie poziţionate suficient de aproape unul faţă de celălalt.

Asocierea şi conectarea căştilor la un telefon

1 Intraţi în modul Asociere.

- Având căştile pornite, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire timp de 3 secunde. Indicatorul luminos albastru rămâne aprins şi veţi auzi *„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Pregătit pentru asociere. Căutaţi căştile din meniul Bluetooth. Introduceţi 0000 dacă se solicită un cod PIN). Dacă nu auziţi nicio solicitare vocală, asiguraţi-vă că funcţia Solicitare vocală este activată. Pentru a activa sau a dezactiva Solicitarea vocală, consultaţi pagina 45.
- De asemenea, puteţi utiliza comanda vocală *„Pair mode"* (Mod Asociere).
- Dacă porniţi căştile pentru prima dată, acestea vor intra imediat în modul Asociere şi vor rămâne în acest mod timp de 3 minute.

2 Activaţi funcţia Bluetooth pe telefonul dvs. mobil şi căutaţi căştile (consultaţi manualul de utilizare al telefonului dvs.).

3 Selectaţi căştile (HS6000) din lista de dispozitive găsite de telefonul dvs.

4 Dacă este solicitat, introduceţi codul PIN Bluetooth 0000 (4 zerouri) pentru a asocia şi a conecta căştile la telefonul dvs. Veţi auzi *„Device is connected”* (Dispozitivul este conectat).

- Căştile dvs. acceptă funcţia Asociere simplă, care permite căştilor să fie asociate cu un telefon fără a solicita un cod PIN. Această funcţie este disponibilă pentru telefoanele compatibile cu versiunea Bluetooth 2.1 sau o versiune ulterioară.
- Dacă telefonul dvs. acceptă Profilul avansat de distribuire audio (A2DP), veţi putea asculta şi muzică la căştile dvs.

Căştile pot fi asociate şi prin funcţia Asociere activă. Consultaţi pagina 56.

Conectarea la două telefoane Bluetooth

Având funcţia Conectare multiplă activată, căştile dvs. pot fi conectate la 2 telefoane Bluetooth în acelaşi timp.

1 Conectaţi-vă la primul telefon prin Bluetooth.

2 Activaţi funcţia Conectare multiplă. Consultaţi pagina 54.

3 Activaţi funcţia Bluetooth pe cel de-al doilea telefon Bluetooth şi căutaţi căştile (consultaţi manualul de utilizare al telefonului dvs.).

4 Selectaţi căştile (HS6000) din lista de dispozitive găsite de cel de-al doilea telefon Bluetooth.

5 Dacă este solicitat, introduceţi codul PIN Bluetooth 0000 (4 zerouri) pentru a conecta căştile la cel de-al doilea telefon Bluetooth.

6 Reconectaţi căştile la primul telefon Bluetooth. Veţi auzi *„Two devices are connected”* (Două dispozitive sunt conectate).



Când conectaţi căştile la 2 telefoane Bluetooth, este posibil ca anumite telefoane să nu poată să se conecteze ca telefon Bluetooth secundar.

Pentru a activa funcţia Conectare multiplă	***Pentru a dezactiva funcţia Conectare multiplă***
În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum sus. Indicatorul luminos albastru clipeşte de două ori şi veţi auzi *„Multi-point mode is on”* (Modul Conectare multiplă este activat).	În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum jos. Indicatorul luminos roşu clipeşte de două ori şi veţi auzi *„Multi-point mode is off”* (Modul Conectare multiplă este dezactivat).

Conectarea căştilor la un dispozitiv muzical

Puteţi asocia şi conecta căştile la un dispozitiv muzical, cum ar fi un player MP3. Procedeul de conectare la un dispozitiv muzical este acelaşi ca în cazul conectării la un telefon. Când sunteţi conectat la ambele dispozitive (telefon şi dispozitiv muzical), puteţi efectua sau prelua un apel pe telefon în timp ce ascultaţi muzică de pe dispozitivul muzical. Pentru informaţii suplimentare despre funcţiile de control, consultaţi pagina 61.

Deconectarea căştilor

Deconectaţi căştile sau utilizaţi meniul Bluetooth al telefonului dvs. pentru a elimina dispozitivul din lista de asociere.

Reconectarea căştilor

Pentru a vă reconecta la telefonul asociat

- Apăsaţi pe butonul Convorbire cu care sunt prevăzute căştile sau utilizaţi meniul Bluetooth al telefonului dvs.

Pentru a vă reconecta la dispozitivul muzical asociat

- Apăsaţi pe butonul (▶II) cu care sunt prevăzute căştile sau utilizaţi meniul Bluetooth al dispozitivului dvs. muzical.



Căştile dvs. vor încerca să se reconecteze automat de fiecare dată când le porniţi. Dacă funcţia Conectare multiplă este activată, căştile dvs. vor încerca să se reconecteze la cele două dispozitive cel mai recent conectate. Este posibil ca această funcţie să nu fie disponibilă pentru anumite dispozitive.

Asocierea prin funcţia Asociere activă

Prin funcţia Asociere activă, căştile dvs. vor căuta automat un dispozitiv Bluetooth în raza de acţiune şi vor încerca să se conecteze la acesta.

1 Opţiunea Vizibilitate Bluetooth a telefonului trebuie să fie setată la Activată.

2 Aşezaţi căştile şi telefonul unul lângă celălalt pentru a evita asocierea cu alte dispozitive.

3 În modul Asociere (indicatorul luminos albastru este compact), apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire de pe căşti. Culoarea indicatorului luminos se schimbă în violet. Căştile vor încerca să se asocieze prin Asociere activă într-un interval de până la 20 de secunde. Pentru a intra în modul Asociere, consultaţi pagina 52.

- Telefonul Bluetooth la care doriţi să vă conectaţi nu trebuie să fie asociat cu alte dispozitive. Dacă telefonul este deja conectat la alt dispozitiv, încheiaţi conexiunea şi reporniţi funcţia Asociere activă.
- Este posibil ca această funcţie să nu fie disponibilă pentru anumite dispozitive.
- Când căştile sunt asociate la telefonul dvs., se face o conexiune prin profilul Mâini libere. Pentru a face o conexiune prin intermediul unui alt profil, cum ar fi Profilul avansat de distribuire audio (A2DP), consultaţi manualul de utilizare al telefonului pentru a afla cum să asociaţi dispozitivul Bluetooth.

Utilizarea funcţiilor de apelare



Funcţiile de apelare disponibile pot diferi de la un telefon la altul.

Română

Efectuarea unui apel

Reapelarea ultimului număr

Pentru a reapela ultimul număr de pe primul telefon,

- Apăsaţi pe butonul Convorbire.
- De asemenea, puteţi utiliza comanda vocală *„Redial"* (Reapelaţi).

Pentru a reapela ultimul număr de pe cel de-al doilea telefon,

- Apăsaţi de două ori pe butonul Convorbire.
- De asemenea, puteţi utiliza comanda vocală *„Redial Two"* (Reapelaţi doi).



Pentru anumite telefoane, apăsarea pe butonul Convorbire deschide jurnalul de apeluri. Apăsaţi din nou pe butonul Convorbire pentru a apela numărul selectat.

Apelarea vocală a unui număr

Pentru a apela vocal de la primul telefon,

- Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire şi rostiţi un nume.
- De asemenea, puteţi utiliza comanda vocală *„Phone Voice Command"* (Comandă vocală a telefonului).

Pentru a apela vocal de la al doilea telefon,

- Utilizaţi comanda vocală *„Phone Voice Command Two"* (Comandă vocală a telefonului doi).



Această funcţie este disponibilă numai în profilul Mâini libere.

Preluarea unui apel

- Apăsaţi pe butonul Convorbire pentru a prelua un apel atunci când auziţi tonul de primire a unui apel.
- De asemenea, puteţi rosti *„Answer"* (Răspuns) când auziţi *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Apel primit. Rostiţi Răspuns sau Ignoraţi).



- Dacă primiţi apeluri pe ambele dispozitive conectate în acelaşi timp, puteţi prelua numai apelul de pe primul telefon.
- Când ascultaţi muzică, aceasta se opreşte în timpul unui apel.

Terminarea unui apel

Apăsaţi pe butonul Convorbire pentru a termina un apel.

Respingerea unui apel

- Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire pentru a respinge un apel atunci când îl primiţi.
- De asemenea, puteţi rosti *„Ignore"* (Ignoraţi) când auziţi *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Apel primit. Rostiţi Răspuns sau Ignoraţi).

- Dacă primiţi apeluri pe ambele dispozitive conectate în acelaşi timp, puteţi respinge numai apelul de pe primul telefon.
- Această funcţie este disponibilă numai în profilul Mâini libere.

Opţiuni disponibile în timpul unui apel

În cursul unui apel, puteţi utiliza funcţiile următoare.

Reglarea volumului

Apăsaţi pe butonul Volum sus sau pe Volum jos pentru a regla volumul.

- Veţi fi avertizat sonor atunci când nivelul volumului căştilor atinge cel mai scăzut sau cel mai înalt nivel.
- Nivelul volumului poate să difere când ascultaţi muzică printr-o conexiune Bluetooth sau când le utilizaţi ca şi căşti de muzică normale cu alimentarea deconectată.

Oprirea sunetului microfonului

Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum jos pentru a opri microfonul, astfel încât persoana cu care vorbiţi să nu vă poată auzi. Când microfonul este oprit, căştile emit semnale sonore la intervale regulate de timp. Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Volum sus pentru a reporni microfonul.

Transferarea unui apel de la telefon la căşti

Apăsaţi pe butonul Convorbire de pe căşti pentru a transfera un apel de la telefon la căşti.

Punerea unui apel în aşteptare

Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire pentru a pune apelul curent în aşteptare.



Această funcţie este disponibilă numai în profilul Mâini libere.

Preluarea unui al doilea apel

- Apăsaţi pe butonul Convorbire pentru a termina primul apel şi pentru a-l prelua pe cel de-al doilea.
- Apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire pentru a pune în aşteptare primul apel şi pentru a-l prelua pe cel de-al doilea. Pentru a comuta între apelul curent şi apelul în aşteptare, apăsaţi şi ţineţi apăsat pe butonul Convorbire.



- Această funcție este disponibilă numai în profilul Mâini libere.
- Când căştile sunt conectate la două telefoane Bluetooth, nu puteți răspunde la un al doilea apel primit pe acelaşi telefon. Acest lucru poate varia în funcție de telefonul dvs.

Română

Utilizarea funcțiilor de control al muzicii

Ascultarea muzicii

Controlați redarea utilizând următoarele butoane:

BUTON		FUNCȚIE
⏯	**Redare/ Pauză**	• Apăsați pentru a începe sau a întrerupe redarea pe primul dispozitiv. • Apăsați de două ori pentru a începe sau a întrerupe redarea pe al doilea dispozitiv. • Apăsați şi țineți apăsat pentru a opri redarea.
⏮	**DERULARE ÎNAPOI**	• Glisați în sus pentru salt înapoi. • Glisați în sus şi mențineți pentru a scana înapoi.

BUTON		FUNCȚIE
⏭	**DERULARE ÎNAINTE**	• Glisați în jos pentru salt înainte. • Glisați în jos şi mențineți pentru a scana înainte.



Când căştile sunt conectate la două dispozitive Bluetooth şi se redă muzică pe un dispozitiv, trebuie să opriți redarea pentru a controla celălalt dispozitiv.

Aplicarea unui efect sonor (SoundAlive)

Puteți aplica efecte sonore corespunzătoare pentru muzică în timp ce o ascultați.

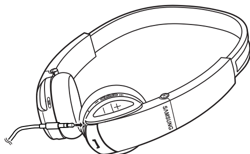
Pentru a aplica un mod sonor, cum ar fi Normal, Vocal sau Instrument, apăsați pe butonul de mod în timp ce ascultați muzică. De asemenea, puteți comuta între modurile sonore, apăsând pe butonul de mod.

Utilizarea ca şi căşti muzicale

Utilizarea cablului de ieşire furnizat împreună cu căştile în timpul opririi vă permite să le utilizați ca pe unele normale.

1 Conectaţi cablul de ieşire la căşti.

2 Porniţi dispozitivul muzical şi utilizaţi-l ca şi căşti muzicale normale.



Resetarea căştilor

Când căştile sunt asociate cu un dispozitiv, acestea salvează automat setările conexiunii şi ale funcţiilor, cum ar fi adresa Bluetooth sau tipul de dispozitiv al telefonului mobil.

Dacă doriţi să resetaţi setările conexiunii pentru căştile dvs.

- În modul Asociere, apăsaţi şi ţineţi apăsat simultan pe butoanele Volum sus, Volum jos şi Convorbire timp de 3 secunde. Căştile vor porni automat.



Când resetaţi căştile, toate setările conexiunii pentru căştile respective vor fi şterse, iar conexiunea la telefonul dvs. va fi pierdută. Pentru a utiliza căştile, va trebui să le asociaţi din nou.

Anexă

Întrebări frecvente

Va funcţiona casca mea cu laptopuri, PC-uri şi PDA-uri?	Casca dvs. va funcţiona cu dispozitive care acceptă versiunea de Bluetooth şi profilurile căştii. Pentru specificaţii, consultaţi pagina 69.
Vor fi interferenţe în conversaţia mea cauzate de un anumit factor atunci când utilizez casca?	Dispozitive precum telefoanele fără fir şi echipamentele pentru reţele wireless pot cauza interferenţe în conversaţia dvs., de obicei adăugând zgomot (pârâituri). Pentru a reduce interferenţele, ţineţi casca departe de alte dispozitive care utilizează sau produc unde radio.
Casca va interfera cu dispozitivele electronice ale maşinii, cu radioul sau computerul meu?	Casca dvs. are o putere mai mică decât un telefon mobil oarecare. Emite semnale care corespund standardului internaţional pentru Bluetooth. Aşadar, nu trebuie să vă aşteptaţi la nicio interferenţă cu echipamentele electronice standard.

Un alt utilizator de telefon Bluetooth îmi poate auzi conversaţia?	Când asociaţi casca şi telefonul dvs. Bluetooth creaţi o legătură privată numai între aceste două dispozitive Bluetooth. Tehnologia wireless Bluetooth utilizată pentru casca dvs. nu este uşor de monitorizat de către o terţă parte, deoarece semnalele wireless Bluetooth au o putere a frecvenţei radio mai slabă decât cele emise de un telefon mobil.
De ce aud un ecou în timpul convorbirii?	Reglaţi volumul căştii sau mutaţi-vă într-o altă zonă, apoi reîncercaţi.
Cum curăţ casca?	Ştergeţi cu o cârpă moale şi uscată.
Casca nu se încarcă în totalitate.	Casca şi încărcătorul pot să nu fie conectate corespunzător. Separaţi casca de încărcător, reconectaţi, apoi încărcaţi casca.
Nu pot utiliza toate funcţiile descrise în manual.	Funcţiile disponibile pot diferi în funcţie de dispozitivul conectat. În cazul în care casca dvs. este conectată la două dispozitive în acelaşi timp, unele funcţii pot fi indisponibile.

Garanția şi înlocuirea componentelor

Samsung garantează ca acest produs nu are defecte de material, design sau fabricație pe o perioadă de un an de la data cumpărării.*

Dacă în timpul perioadei de garanție acest produs se dovedeşte a fi defect pentru o utilizare normală, trebuie să-l returnați vânzătorului de la care a fost cumpărat inițial sau unui centru de service autorizat. Datoria Samsung şi a service-ului se limitează la costurile de reparație şi/sau înlocuire a unității în garanție.

- Garanția este limitată la cumpărătorul inițial.
- Pentru a primi un serviciu de garanție corespunzător, este necesară o copie a chitanței sau o altă dovadă a cumpărării.
- Garanția se anulează dacă eticheta produsului este înlăturată sau dacă produsul a fost supus unui abuz fizic, unei instalări necorespunzătoare, modificări sau reparații neautorizate de la o terță parte.
- Nu se oferă garanție, în mod special, pentru componentele consumabile cu viață limitată, precum bateriile sau alte accesorii.
- Samsung nu îşi asumă responsabilitatea pentru nicio pierdere sau deteriorare survenită în timpul transportului. Toate reparațiile pentru produse Samsung efectuate de către terțe părți neautorizate anulează garanția.

* În funcție de regiune, durata garanției poate varia.

Cum se elimină corect acest produs



(Deşeuri de echipamente electrice şi electronice)

(Aplicabil în ţările Uniunii Europene şi în alte ţări cu sisteme de colectare selectivă)

Acest simbol de pe produs, accesorii şi documentaţie indică faptul că produsul şi accesoriile sale electronice (încărcător, căşti, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deşeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătăţii umane, vă rugăm să separaţi aceste articole de alte tipuri de deşeuri şi să le reciclaţi în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să îl contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autorităţile locale unde şi cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să contacteze furnizorul şi să consulte termenii şi condiţiile din contractul de achiziţie. Acest produs şi accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri comerciale.

Dispoziții privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs



(Aplicabile în Uniunea Europeană şi în alte ţări europene cu sisteme separate de colectare a bateriilor)

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri menajere la sfârşitul ciclului lor de viaţă. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conţine mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referinţă prevăzute în Directiva CE 2006/66. În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanţe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu.

În vederea protejării resurselor naturale şi a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separaţi bateriile de celelalte tipuri de deşeuri şi să le reciclaţi prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.

Bateria reîncărcabilă încorporată în acest produs nu poate fi schimbată de utilizator. Pentru informaţii despre înlocuirea ei, contactaţi furnizorul dvs. de servicii.

Specificaţii

Articol	Specificaţii şi descriere
Versiune Bluetooth	3.0
Profil acceptat	Profil Cască, profil Mâini libere, profil avansat de distribuire audio, profil de control audio/video la distanţă
Arie de operare	Până la 10 metri
Timp de aşteptare	Până la 150 de ore*
Timp de convorbire	Până la 9 ore*
Timp de redare	Până la 9 ore*
Timp de încărcare	Aproximativ 3 ore*

* În funcţie de modelul telefonului şi de utilizare, timpul de încărcare poate varia.

SAMSUNG
ELECTRONICS



Declaraţie de conformitate (R&TTE)

Noi, **Samsung Electronics,**

declarăm pe propria răspundere că produsul

Cască Bluetooth: HS6000,

încărcătorul şi acumulatorul său la care face referire această declaraţie sunt în conformitate cu următoarele standarde şi/sau alte acte normative.

Siguranţă	EN 60950 - 1 : 2006+A11:2009
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
REŢEA	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)



Declarăm prin aceasta că toate seturile esenţiale de teste radio au fost efectuate şi că produsul numit mai sus este în conformitate cu toate cerinţele de bază ale Directivei 1999/5/CE.

Rezultatele vor fi puse la dispoziţie la cerere.
(Reprezentanţa în UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2011.06.28 — Joong-Hoon Choi / Lab Manager

(locul şi data emiterii) — (numele şi semnătura persoanei autorizate)

* Aceasta nu este adresa Centrului de service Samsung. Pentru adresa sau numărul de telefon al Centrului de service Samsung, consultaţi certificatul de garanţie sau contactaţi magazinul de unde aţi cumpărat produsul.

Съдържание

Начални стъпки

Използване на слушалките

Приложение

Моля, прочетете това ръководство преди да използвате слушалката си и го пазете за бъдеща употреба. Изображенията използвани в това ръководство са с цел илюстриране. Възможно е реалните продукти да се различават.

Търговски марки

- SAMSUNG и логото на SAMSUNG са регистрирани търговски марки на Samsung Electronics.
- Bluetooth® е регистрирана търговска марка на Bluetooth SIG, Inc. по целия свят. Повече информация за Bluetooth можете да намерите на www.bluetooth.com.
- Всички други търговски марки и запазени права са собственост на съответните собственици.

Моля, прочетете всички предупреждения за безопасност преди да използвате слушалката, за да се уверите, че ще я използвате безопасно и правилно.

 **Предпазни мерки**



- Когато използвате слушалката си по време на шофиране, спазвайте местните разпоредби в региона, в който се намирате.
- Никога не разглобявайте или модифицирайте слушалката си по каквато и да е причина. Това може да доведе до неизправна работа или запалване на слушалката. Занесете слушалката за поправка в оторизиран център по поддръжка.
- Дръжте устройството и всички аксесоари извън достъпа на малки деца или животни. Малките елементи могат да предизвикат задушаване или сериозни наранявания, ако бъдат погълнати.
- Избягвайте да излагате своето устройство на много студени или много горещи температури (под 0 °C или над 45 °C).
  Екстремните температури могат да доведат до деформация на устройството и да намалят зареждаемия капацитет и живота на устройството Ви.
- Не позволявайте устройството Ви да се намокри — течностите могат да нанесат сериозни повреди. Не дръжте устройството с мокри ръце. Повреди в устройството, причинени от вода, могат да нарушат гаранцията от производителя.
- Избягвайте да използвате светлината от устройството си близо до очите на деца или животни.
- Не използвайте това устройство по време на буря. Гръмотевичните бури могат да доведат до неизправна работа на устройството и да повишат риска от електрически шок.



Прекомерното излагане на силен звук може да доведе до нарушения в слуха. Слушането на силни звуци докато шофирате, може да разсее вниманието Ви и да причини катастрофа. Използвайте само минималната сила звука необходима, за да чувате разговора си.

Начални стъпки

Изглед на Вашите слушалки

Слушалка
Индикаторна лампичка
Бутон за гласови команди
Аудио жак
Бутон Разговор
Микрофон
Бутон за управление
Бутон за регулиране на силата на звука
Бутон за захранването
Жак за зареждане



- Уверете се, че имате следните елементи: зарядно устройство, слушалки, аудио кабел, калъф и ръководство на потребителя.
- Възможно е да има разлика във включените елементи в зависимост от региона в който се намирате.

Функции на бутоните

Бутон		Функция
	Бутон за захран-ването	• Приплъзнете бутона нагоре или надолу, за да включите или изключите слушалките.
	Разговор	• Натиснете и задръжте за 3 секунди, за да включите на режим Свързване. • Натиснете, за да осъществите или отговорите на повикване. • Натиснете за приключване на разговора.
	Сила на звука	• Натиснете, за да регулирате силата на звука. • Натиснете и задръжте, за да включите или изключите микрофона по време на обаждане. • Натиснете и задръжте бутоните за регулиране на силата на звука едновременно, за да включите или изключите индикаторната светлина.
	Гласова команда	• Натиснете, за да активирате Гласовата команда. • Докато слушате музика, натиснете, за да промените режима SoundAlive.
		• Натиснете или приплъзнете, за да управлявате музикалните файлове.

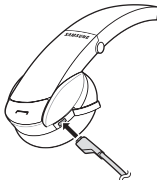
Зареждане на слушалките

Тези слушалки имат презареждаема вътрешна батерия, която не може да се отстранява. Уверете се, че слушалките са заредени напълно преди да ги използвате за първи път. За да проверите нивото на заряд на батерията, вижте страница 77.

1 Свържете зарядното устройство с жака за зареждане на слушалките.

2 Включете зарядното устройство в контакт. По време на зареждане индикаторната лампичка ще свети в червено. Ако зареждането не започне, изключете зарядното устройство и го включете отново.

3 Когато слушалките се заредят напълно, индикаторната лампичка ще светне в синьо. Изключете зарядното устройство от контакта и от слушалките.





- Използвайте само зарядни устройства одобрени от Samsung. Неодобрени или различни от Samsung зарядни устройства могат да причинят повреди в слушалките или, а при екстремни обстоятелства като експлозия, използването им може да наруши гаранцията на телефона.
- Многократното зареждане и разреждане на слушалките с времето ще доведе до влошена работа на батерията. Това е нормално за всички презареждаеми батерии.
- Никога не осъществявайте или приемайте обаждания по време на зареждане, винаги изключвайте слушалките от зарядното и така приемайте обаждането.
- За да спестите енергия, извадете зарядното устройство от контакта, когато не го използвате. Зарядното устройство няма копче за включване и изключване и затова трябва да извадите кабела му от контакта, за да прекъснете електрозахранването му. Зарядното устройство трябва да е близо до контакта, когато се използва.

Проверяване на нивото на заряд на батерията

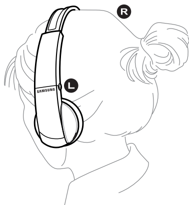
За да проверите нивото на заряд на батерията, натиснете и задръжте натиснат надолу бутона за регулиране на силата на звука и бутона Разговор едновременно. В зависимост от нивото на заряд на батерията, индикаторната лампичка примигва 5 пъти в един от следните цветове:

Ниво на заряд на батерията	Цвят на индикатора	Гласово напомняне
Над 80%	Син	*"Headset battery level is high"* (Нивото на заряд на батерията е високо)
80 ~20%	Виолетов	*"Headset battery level is medium"* (Нивото на заряд на батерията е средно)
Под 20%	Червен	*"Headset battery level is low"* (Нивото на заряд на батерията е ниско)

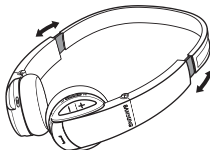
Когато нивото на заряд на батерията падне ниско

Слушалките издават сигнал и индикаторната лампичка примигва в червено. Ако слушалките останат без заряд по време на обаждане, то ще бъде автоматично прехвърлено към телефона.

Носене на слушалките



Поставете слушалките на ушите си. Уверете се, че поставили правилната (лява, дясна) слушалка на всяко ухо.



Можете да регулирате дължината на слушалките, за да ги разтеглите нагоре или надолу, както е удобно за главата Ви.

Използване на слушалките

Този раздел обяснява как да включите и изключите слушалките, да ги свържете с телефона и да използвате различни функции.



- Възможно е активираните функции и характеристики да се различават в зависимост от вида на телефона.
- Някои устройства, особено онези, които не са тествани и одобрени от Bluetooth Special Interest Group (SIG), могат да се окажат несъвместими с Вашите слушалки.

За да се уверите, че получавате най-добро представяне от своите слушалки

- Поддържайте разстоянието между слушалките и устройството колкото е възможно по-малко и избягвайте да поставяте тялото си или други предмети на пътя на сигнала.
- Покриването на слушалките или на устройството би повлияло на представянето им, затова поддържайте минимален контакт.

Приложението ***FreeSync*** обхваща инструментите, които отразяват настройките на слушалките и подобряват изпращането на съобщения (текст към говор). Слушалките поддържат приложението ***FreeSync***, което е съвместимо с Android телефони с Froyo (над версия 2.2). Можете да изтеглите приложението ***FreeSync*** от Android market и да го инсталирате на своите телефони.

Включване или изключване на слушалките

За да включите слушалките

Приплъзнете нагоре бутона за захранване. Синята индикаторна лампичка примигва 4 пъти и ще чуете *"Power on"* (Включено).



Ако включвате слушалките за първи път, ще чуете *"Thank you for using the Samsung Bluetooth headset. Press voice command button to select language"* (Благодарим Ви, че използвате Bluetooth слушалките на Samsung. Натиснете бутона за гласови команди, за да изберете език).

За да изключите слушалките

Приплъзнете надолу бутона за захранване. Индикаторната лампичка примигва в синьо и в червено, а след това се изключва.

Използване на гласови напомняния

Гласовите напомняния ще Ви информират относно текущия статус на телефона Ви и инструкциите за употреба. Ако не можете да чуете никакви гласови напомняния, проверете дали функцията за гласови напомняния е включена.

Промяна на езика за гласовото напомняне

Слушалките имат следните езици: английски, испански, френски и немски. Настройката по подразбиране е английски.

- В режим Свързване, натиснете и задръжте бутона за гласови команди, за да изберете езика.

Включване или изключване на гласовото напомняне

За да включите гласовото напомняне

В режим Свързване, натиснете и задръжте натиснат нагоре клавиша за регулиране на силата на звука в продължение на 3 секунди. Ще чуете *"Voice prompt is on"* (Гласовото напомняне е включено).

За да включите на режим Свързване, вижте страница 88.

За да изключите гласовото напомняне

В режим Свързване, натиснете и задръжте натиснат надолу клавиша за регулиране на силата на звука за 3 секунди. Ще чуете *"Voice prompt is off"* (Гласовото напомняне е изключено).

Достъпни са следните гласови напомняния, в зависимост от състоянието:

Състояние	Гласово напомняне
Когато включите слушалките	*"Power on"* (Включване)
Когато избирате език за гласовото напомняне	*"Language name selected"* (Език избран)
Когато включите на режим Свързване	*"Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Готовност за свързване. Потърсете слушалките от Bluetooth менюто. Въведете 0000, ако бъдете подканени да въведете PIN код)
Когато включите или изключите гласовото напомняне	*"Voice prompt is on"* (Гласово напомняне включено) или *"Voice prompt is off"* (Гласово напомняне изключено)
Когато включите или изключите функцията Multi-point	*"Multi-point mode is on"* (Multi-point режимът е включен) или*"Multi-point mode is off"* (Multi-point режимът е изключен)
Когато свържете слушалките с устройствата	*"Device is connected"* (Устройството е свързано) или *"Two devices are connected"* (Две устройства са свързани)

Състояние	Гласово напомняне
Когато разкачите слушалките от устройството	*"Device is disconnected"* (Устройството е разкачено)
Когато отхвърлите или приключите разговор	*"Call terminated"* (Разговор прекратен)
Когато проверявате нивото на заряд на батерията	*"Headset battery level is high"* (Нивото на заряд на батерията е високо) или *"Headset battery level is medium"* (Нивото на заряд на батерията е средно) или *"Headset battery level is low"* (Нивото на заряд на батерията е ниско)



Въпреки че функцията за гласово напомняне е била изключена, винаги можете да чуете следните гласови напомняния.

- *"Language name selected"* (Език избран)
- *"Voice prompt is on"* (Гласово напомняне включено) или *"Voice prompt is off"* (Гласово напомняне изключено)

Използване на гласовите команди

Можете да управлявате своите слушалки с помощта на гласа си.

Промяна на езика за гласовите команди

Вашите слушалки могат да разпознаят английски, испански, френски и немски команди.

- В режим Свързване, натиснете и задръжте бутона за гласови команди, за да изберете езика.

Използване на гласовите команди

1 Включете фунцията за гласово напомняне. За да включите или изключите функцията за гласовите напомняния, вижте страница 82.

2 Натиснете бутона Гласови команди, докато слушалките са в режим Свързване или в режим на готовност. За да включите на режим Свързване, вижте страница 88.

3 Изчакайте, докато слушалките Ви подканят *"Say a command"* (Кажете команда). Ако не кажете команда в продължение на 5 секунди, ще чуете *"Say it again"* (Кажете я отново). А 5 секунди по-късно ще чуете *"Cancelled"* (Отменено). За да активирате гласовите команди отново, натиснете бутона Гласови команди.

4 Кажете една от следните команди високо и ясно.

Команда	**Действие**
"Select Language" (Изберете език)	Въвеждате избора на език.
"Pair mode" (Режим Свързване)	Включвате на режим Свързване.
"Answer" (Отговаряне)	Отговаряне на повикване.
"Ignore" (Игнорирай)	Отхвърляне на повикване.
"Redial" (Преизбиране)	Преизбиране на последния набран номер от свързания в момента първостепенен телефон.
"Redial Two" (Преизбиране на втория)	Преизбиране на последния набран номер от свързания в момента второстепенен телефон.
"Phone Voice Command" (Гласова команда за обаждане)	Дава достъп до функцията за набиране с глас на свързания в момента първостепенен телефон.
"Phone Voice Command Two" (Гласова команда за обаждане на втория)	Дава достъп до функцията за набиране с глас на свързания в момента второстепенен телефон.

Команда	Действие
"What Time is it?" (Колко е часът?) *(достъпно, когато се използва приложението **FreeSync**)*	Проверявате колко е часът в момента.
"Cancel" (Отмени)	Отменяте гласовите команди.



- Възможно е Вашите слушалки да не разпознаят гласовите команди, ако говорите тихо или неясно.
- Вашите слушалки могат неволно да разпознаят гласови команди от околни шумове, които са по-силни от Вашия глас.
- Не можете да използвате гласовите команди, докато слушате музика със слушалките си.
- Когато кажете *"Phone voice command"* (Гласова команда за обаждане) или *"Phone voice command two"* (Гласова команда за обаждане на втория), а телефонът не поддържа гласово набиране, ще чуете *"Phone does not support voice dialing"* (Телефонът не поддържа гласово набиране).

Свързване на слушалките

Свързването означава уникална и криптирана безжична връзка между две Bluetooth устройства, когато те се съгласят да комуникират едно с друго.

В режим Свързване двете устройства трябва да са поставени достатъчно близо едно до друго.

Свързване на слушалките с телефон

1 Включете на режим Свързване.

- При включени слушалки, натиснете и задръжте бутона Разговор за 3 секунди. Синята индикаторна светлина остава да свети и Вие ще чуете *"Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Готови за свързване. Потърсете слушалките от Bluetooth менюто. Въведете 0000, ако бъдете подканени да въведете PIN код). Ако не можете да чуете никакви гласови напомняния, проверете дали функцията за гласови напомняния е включена. За да включите или изключите гласовите напомняния, вижте страница 82.
- Можете също да използвате гласовата команда *"Pair mode"* (Режим Свързване).
- Ако включвате слушалките за първи път, те веднага ще се включат на режим Свързване и ще останат в този режим в продължение на 3 минути.

2 Активирайте Bluetooth функцията на телефона си и потърсете слушалките (вижте ръководството на потребителя за телефона).

3 Изберете слушалките (HS6000) от списъка с устройства открити от Вашия телефон.

4 Ако бъде поискан, въведете PIN кода на Bluetooth функцията – 0000 (4 нули), за да свържете слушалките с телефона си. Ще чуете *"Device is connected"* (Устройството е свързано).



- Вашите слушалки поддържат функцията Лесно свързване, която позволява слушалките да бъдат свързани с телефон без да се изисква PIN код. Тази функция е достъпна само за телефони, които са съвместими с Bluetooth Версия 2.1 или по-нова.
- Ако телефонът Ви поддържа Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), можете да слушате и музика с Вашите слушалки.

Слушалките могат да бъдат свързани също така и чрез функцията Активно свързване. Вижте страница 92.

Свързване с два Bluetooth телефона

При активирана функция Multi-point, слушалките могат да бъдат свързани с 2 Bluetooth телефона по едно и също време.

1 Свържете се с първия Bluetooth телефон.

2 Активирайте функцията Multi-point. Вижте страница 90.

3 Активирайте Bluetooth функцията на втория Bluetooth телефон и потърсете слушалките (вижте ръководството на потребителя за телефона).

4 Изберете слушалките (HS6000) от списъка с устройства открити от втория Bluetooth телефон.

5 Ако бъде поискан, въведете PIN кода на Bluetooth функцията – 0000 (4 нули), за да свържете слушалките с втория Bluetooth телефон.

6 Свържете се отново със слушалките от първия Bluetooth телефон. Ще чуете *"Two devices are connected"* (Свързани са две устройства).



Когато свързвате слушалките с 2 Bluetooth телефона, възможно е някои телефони да не могат да се свържат като втори Bluetooth телефон.

За да включите Multi-point функцията	**За да изключите Multi-point функцията**
В режим Свързване, натиснете и задръжте натиснат нагоре бутона за регулиране на силата на звука. Синята индикаторна лампичка примигва два пъти и ще чуете *"Multi-point mode is on"* (Режим Multi-point е включен).	В режим на готовност, натиснете и задръжте натиснат надолу клавиша за регулиране на силата на звука. Червената индикаторна лампичка примигва два пъти и ще чуете *"Multi-point mode is off"* (Режим Multi-point е изключен).

Свързване на слушалките с музикално устройство

Можете да свържете своите слушалки и с музикално устройство като MP3 плейър. Процесът за свързване с музикално устройство е същият като при свързването с телефон. Когато сте свързани и с двете устройства (телефон и музикално устройство), можете да осъществявате или получавате обаждане на телефона, докато слушате музика от музикалното устройство. За повече информация относно функциите за управление, вижте страница 98.

Изключване на слушалките

Изключете слушалките или използвайте Bluetooth менюто на телефона си, за да махнете устройството от своя списък за свързване.

Повторно свързване на слушалките

За да се свържете отново с телефона

- Натиснете бутона Разговор на слушалките или използвайте Bluetooth менюто на своя телефон.

За да се свържете отново с музикалното устройство

- Натиснете (▶II) бутона Разговор на слушалките или използвайте Bluetooth менюто на своето музикално устройство.



Вашите слушалки ще се опитат да се свържат наново автоматично всеки път щом ги включите. Ако функцията Multi-point е активирана, Вашите слушалки ще се опитат да се свържат отново с двете устройства, с които са се свързвали най-скоро. Тази функция може да бъде недостъпна на някои устройства.

Свързване чрез функцията Активно свързване

С функцията Активно свързване, Вашите слушалки автоматично търсят Bluetooth устройство в обхвата си и се опитват да осъществят връзка с него.

1 Опцията за Bluetooth видимост на телефона трябва да е зададена на Включено.

2 Поставете слушалките и телефона наблизо, за да избегнете свързване с други устройства.

3 В режим Свързване (постоянно светеща индикаторна лампичка в синьо), натиснете и задръжте бутона Разговор на слушалките. Цветът на индикаторната светлина се променя на виолетов. Слушалките ще опитат активно свързване за период не по-дълъг от 20 секунди. За да включите на режим Свързване, вижте страница 88.



- Bluetooth телефонът с който искате да се свържете не трябва да е свързан с други устройства. Ако телефонът е вече свързан с друго устройство, прекъснете връзката и рестартирайте функцията Активно свързване.
- Тази функция може да не е достъпна при някои устройства.
- Когато слушалките се свържат с телефона Ви, се осъществява връзка чрез профила "Свободни Ръце". За да направите връзка през друг профил, като Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), потърсете в ръководството на потребителя за това как се свързва Bluetooth устройство.

Използване на функции за обаждания



Възможно е наличните функции за обаждания да се различават от телефон до телефон.

Осъществяване на обаждане

Преизбиране на последния набран номер

За да наберете отново последния номер на първостепенния телефон:

- Натиснете бутона Разговор.
- Можете също да използвате гласовата команда *"Redial"* (Преизбиране).

За да наберете отново последния номер на второстепенния телефон:

- Натиснете бутона Разговор два пъти.
- Можете също да използвате гласовата команда *"Redial Two"* (Преизбиране на втория).



За някои телефони, натискането на бутона Разговор отваря списъка с осъществени разговори. Натиснете бутона Разговор отново, за да наберете избрания номер.

Набиране на номер с глас

За да наберете номер с глас от първостепенния телефон:

- Натиснете и задръжте бутона Разговор и кажете име.
- Можете също да използвате гласовата команда *"Phone Voice Command"* (Гласова команда за обаждане).

За да наберете номер с глас от второстепенния телефон:

- Използвайте гласовата команда *"Phone Voice Command Two"* (Гласова команда за обаждане на втория).



Тази функция е достъпна само при използване на профил "Свободни ръце".

Отговаряне на повикване

- Натиснете бутона Разговор, за да отговорите на повикване, когато чуете сигнала за позвъняване.
- Можете също да кажете *"Answer"* (Отговори), когато чуете *"Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Входящо обаждане. Кажете *"Answer"* (Отговори) или *"Ignore"* (Игнорирай)).

> - Ако получите обаждания и на двете свързани устройства по едно и също време, можете да отговорите само на обаждането към първостепенния телефон.
> - Когато слушате музика, музиката спира по време на разговор.

Приключване на разговор

Натиснете бутона Разговор, за да приключите обаждането.

Отхвърляне на обаждане

- Натиснете и задръжте бутона Разговор, за да отхвърлите обаждане, когато имате входящо повикване.
- Можете също да кажете *"Ignore"* (Игнорирай), когато чуете *"Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Входящо обаждане. Кажете *"Answer"* (Отговори) или *"Ignore"* (Игнорирай)).



- Ако получите обаждания и на двете свързани устройства по едно и също време, можете да отхвърлите само обаждането към първостепенния телефон.
- Тази функция е достъпна само при използване на профил "Свободни ръце".

Опции по време на обаждане

По време на разговор можете да използвате следните функции.

Регулиране на звука

Натиснете бутона за регулиране на силата на звука нагоре или надолу, за да регулирате силата на звука.



- Ще чуете звуков сигнал, когато нивото на звука в слушалките достигне най-ниското или най-високото си ниво.
- Силата на звука може да се различава при слушане на музика чрез Bluetooth връзка или когато се използват като обикновени слушалки с изключено захранване.

Заглушаване на звука от микрофона

Натиснете и задръжте бутона за регулиране на силата на звука натиснат нагоре или надолу, за да изключите микрофона, така че човекът с когото говорите да не може да Ви чува. Когато микрофонът бъде изключен, слушалките издават звуков сигнал на равни интервали. Натиснете и задръжте бутона за регулиране на силата на звука отново, за да включите отново микрофона.

Прехвърляне на обаждане от телефона към слушалките

Натиснете бутона Разговор на слушалките, за да прехвърлите обаждане от телефона към слушалките.

Задържане на разговор

Натиснете и задръжте бутона Разговор, за да задържите текущото обаждане.



Тази функция е достъпна само в профил "Свободни ръце".

Отговаряне на второ повикване

- Натиснете бутона Разговор, за да приключите първото обаждане и да отговорите на второ.
- Натиснете и задръжте бутона Разговор, за да задържите първото обаждане и да отговорите на второ. За да превключите между текущото и задържаното обаждане, натиснете и задръжте бутона Разговор.



- Тази функция е достъпна само при използване на профил "Свободни ръце".
- Когато слушалките са свързани с два Bluetooth телефона, не можете да отговорите на второ обаждане от един и същи телефон. Възможно е да има различия в зависимост от Вашия телефон.

Използване на функциите за управление на музиката

Слушане на музика

Управлявайте възпроизвеждането със следните бутони:

БУТОН		ФУНКЦИЯ
⏯	**Възпр./ Пауза**	• Натиснете, за да започнете или да прекъснете възпроизвеждането на първостепенното устройство. • Натиснете два пъти, за да започнете или да прекъснете възпроизвеждането на второстепенното устройство. • Натиснете и задръжте за спиране на възпроизвеждането.
⏮	**НАЗАД**	• Приплъзнете нагоре, за да прескочите назад. • Приплъзнете нагоре и задръжте, за да сканирате назад.
⏭	**НАПР**	• Приплъзнете надолу, за да прескочите напред. • Приплъзнете надолу и задръжте, за да сканирате напред.



Когато слушалките Ви са свързани с 2 Bluetooth устройства и на едното се възпроизвежда музика, трябва да я спрете, за да можете да управлявате другото устройство.

Прилагане на звуков ефект (SoundAlive)

Можете да прилагате подходящи звукови ефекти, докато слушате музика.

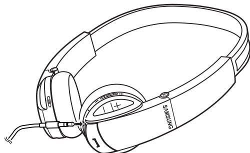
За да приложите звуков режим, като Нормален, Гласов или Инструмент, натиснете бутона за режима, докато слушате музика. Можете също да превключвате между звуковите режими като натиснете бутона за режима.

Използване на слушалките за музика

С помощта на аудио кабела предоставен със слушалките можете да ги използвате като обикновени слушалки, докато са изключени.

1 Включете аудио кабела в слушалките.

2 Включете своето музикално устройство и ги използвайте като обикновени слушалки.



Връщане на първоначалните настройки на слушалките

Когато слушалките са свързани с устройство, те автоматично запаметяват настройките на връзката и функциите, като Bluetooth адрес или вид на устройството на мобилния телефон.

Ако искате да върнете първоначалните настройки за свързване на слушалките:

- В режим Свързване, натиснете и задръжте бутона за регулиране на силата на звука натиснат нагоре и надолу, както и бутона Разговор едновременно за 3 секунди. Слушалката ще се включи автоматично.



Когато връщате първоначални настройки, всички настройки за свързване се изтриват и връзката с телефона Ви ще бъде загубена. За да използвате слушалката, ще трябва да я свържете отново.

Приложение

Често задавани въпроси

Ще работи ли слушалката ми с лаптопи, настолни компютри и електронни органайзери?	Слушалката Ви ще работи с устройства, които поддържат Bluetooth версията и профилите й. За спецификациите, вижте страница 106.
Нещо може ли да доведе до смущения в разговора ми, докато използвам слушалката си?	Устройства като безжични телефони и безжично мрежово оборудване могат да доведат до смущения в разговора Ви, като обикновено добавят пукащ звук. За да намалите смущенията, дръжте слушалката далеч от други устройства, които използват или излъчват радио вълни.
Ще доведе ли слушалката ми до смущения в електрониката на колата, радиото или компютъра ми?	Вашата слушалка произвежда значително по-малко енергия отколкото стандартен мобилен телефон. Тя също излъчва сигнали, които са в съответствие с международния Bluetooth стандарт. Следователно не трябва да очаквате никакви смущения причинени от стандартно потребителско електронно оборудване.

Други Bluetooth телефонни потребители могат ли да чуят разговора ми?	Когато свързвате слушалката с Bluetooth телефона си, Вие създавате изолирана връзка само между тези две Bluetooth устройства. Безжичната Bluetooth технология използвана във Вашата слушалка не може да бъде лесно наблюдавана от трети страни, защото безжичните Bluetooth сигнали са значително по-ниски като радио-честотна енергия, отколкото онези произвеждани от стандартен мобилен телефон.
Защо чувам ехо, докато говоря?	Регулирайте силата на звука в слушалката или се преместете на друго място и опитайте отново.
Как да почиствам слушалката?	Забършете я с мека и суха кърпа.
Слушалката не се зарежда до край.	Слушалката и зарядното устройство може да не са свързани добре. Разкачете слушалката от зарядното устройство, свържете отново и заредете слушалката.
Не мога да използвам всички функции описани в ръководството.	Достъпните функции могат да се различават в зависимост от свързаното устройство. Ако Вашата слушалка е свързана с две устройства едновременно, е възможно някои функции да не са достъпни.

Гаранция и подмяна на части

Samsung гарантира, че този продукт няма да има дефекти в материалите, дизайна и изработката за период от една година от датата на закупуване.*

Ако по време на периода на гаранция този продукт се окаже дефектен при нормална употреба и поддръжка, трябва да върнете продукта на търговеца от който сте го закупили или на квалифициран център по поддръжка. Отговорността на Samsung и нейната упълномощена фирма за поддръжка е ограничена до цената за поправка и/или подмяна на устройството под гаранция.

- Гаранцията е ограничена до първоначалния купувач.
- Необходимо е да представите копие на Вашия касов бон или друго доказателство за покупка, за да получите адекватната гаранционна поддръжка.
- Гаранцията се анулира, ако етикетът на продукта е премахнат или ако продуктът е бил подложен на физически натиск, неправилна инсталация, модифициране или поправка от неоторизирани трети страни.
- Консумативни компоненти като батерии или други аксеоари специално се изключват от каквато и да е гаранция.
- Samsung няма да поеме отговорност за каквито и да е загуби или повреди причинени при транспортиране. Каквато и да е поправка върху продукти на Samsung извършена от трети страни анулира всякаква гаранция.

* Срокът на гаранция може да се различава в зависимост от Вашия регион.

Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот



(Отпадъци, представляващи електрическо и електронно оборудване)

(Важи за държавите на Европейския съюз и други европейски държави със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране.

Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от безконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се смесват с другите отпадъци на търговското предприятие.

Правилно изхвърляне на батериите в този продукт



(Приложимо в Европейския съюз и други европейски държави със самостоятелни системи за връщане на батерии)

Това обозначение върху батерията, ръководството или опаковката, показва, че батериите в този продукт не бива да се изхвърлят с другите битови отпадъци в края на техния полезен живот. Където са маркирани, химическите символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над контролните нива в Директива 2006/66 на ЕО. Ако батериите не се изхвърлят правилно, тези вещества могат да предизвикат увреждане на човешкото здраве или на околната среда.

За да предпазите природните ресурси и за да съдействате за многократната употреба на материалните ресурси, моля отделяйте батериите от другите видове отпадъчни продукти и ги рециклирайте посредством Вашата локална система за безплатно връщане на батерии.

Презареждащата се батерия, поставена в този продукт, не трябва да се заменя от потребителя. За допълнителна информация относно нейната замяна, моля свържете се с Вашия сервизен доставчик.

Спецификации

Елемент	Спецификации и описание
Bluetooth версия	3.0
Поддържан Профил	Профил Слушалка, Профил "Свободни ръце", Advanced Audio Distribution Profile, Audio/Video Remote Control Profile
Обхват на работа	До 10 метра
Време в режим на готовност	До 150 часа*
Време за разговор	До 9 часа*
Време за игра	До 9 часа*
Време на зареждане	Приблизително 3 часа*

* В зависимост от телефона и употребата, реалното време може да се различава.

SAMSUNG
ELECTRONICS



Декларация за съответствие (R&TTE)

Ние, **Samsung Electronics**

декларираме на наша собствена отговорност, че продуктът

Bluetooth слушалка: HS6000

за който се отнася настоящата декларация, е в съответствие със следните стандарти и/или други нормативни документи.

SAFETY	EN 60950 - 1 : 2006+A11:2009
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
RADIO	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

С настоящото декларираме, че [всички основни групи радио тестове са извършени и че] гореспоменатият продукт отговаря на изискванията на Директива 1999/5/EC.



която ще бъде на разположение при поискване.

(Представител в ЕС)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2011.06.28 — Joong-Hoon Choi / Lab Manager

(място и дата на издаване) — (име и подпис на упълномощеното лице)

* Това не е адреса на Сервизния Център на Samsung. За адреса или телефонния номер на Сервизния център на Samsung, вижте гаранционната карта или се свържете с търговеца, от когото сте закупили Вашия продукт.

Sadržaj

Prvi koraci

Upotreba slušalica

Dodatak

Pročitajte ovo uputstvo pre rada sa slušalicama i zadržite ga kao referencu. Slike koje su korišćene u ovom priručniku predstavljaju samo ilustraciju. Stvarni proizvodi se mogu razlikovati.

Autorska prava

Žigovi

- SAMSUNG i SAMSUNG logotip su registrovani žigovi kompanije Samsung Electronics.
- Bluetooth® je registrovani žig kompanije Bluetooth SIG, Inc. u celom svetu. Više informacija o usluzi Bluetooth dostupno je na adresi www.bluetooth.com.
- Svi ostali žigovi i autorska prava pripadaju odgovarajućim vlasnicima.

Pročitajte sve bezbednosne mere pre korišćenja slušalica da biste obezbedili sigurnu i pravilnu upotrebu.





Bezbednosne mere

- Kada koristite slušalice tokom vožnje, poštujte lokalne odredbe za vaš region.
- Nemojte da rasklapate ili menjate slušalice iz bilo kog razloga. To može da prouzrokuje nepravilan rad slušalica ili dovede do zapaljivosti. Ponesite slušalice u ovlašćeni servis da biste ih popravili.
- Držite uređaj i svu dodatnu opremu izvan dometa male dece ili životinja. Mali delovi mogu da izazovu gušenje ili ozbiljne povrede ako se progutaju.
- Izbegavajte izlaganje uređaja veoma niskim ili veoma visokim temperaturama (ispod 0°C ili iznad 45°C).
  Ekstremni temperaturni uslovi mogu da prouzrokuju deformacije uređaja i smanje kapacitet punjenja i radni vek uređaja.
- Nemojte dozvoliti da vam se uređaj pokvasi – tečnost može da izazove ozbiljno oštećenje. Nemojte da držite uređaj mokrim rukama. Oštećenje na uređaju koje izazove voda može da poništi garanciju proizvođača.
- Ne koristite svetlo uređaja blizu očiju dece ili životinja.
- Ne koristite uređaj tokom oluje. Oluje mogu da uzrokuju nepravilan rad uređaja i da povećaju rizik električnog šoka.



Prekomerno izlaganje jakom zvuku može da dovede do oštećenja sluha. Izlaganje jakom zvuku prilikom vožnje može da vam skrene pažnju i da dovede do nesreće. Koristite najmanju jačinu zvuka koja je neophodna da biste čuli razgovor.

Prvi koraci

Pregled slušalica

Slušalica
Lampica indikatora
Dugme za govorne komande
Utičnica za linijski ulaz
Dugme za razgovor
Mikrofon
Prekidač kontrole
Dugme za jačinu zvuka
Prekidač za uključivanje/isključivanje
Utičnica za punjenje



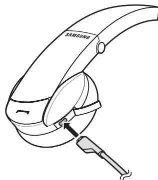
- Obavezno proverite da li imate sledeće delove: putni adapter, slušalice, kabl za linijski izlaz, kesa i korisničko uputstvo.
- Može se desiti da se isporučeni delovi razlikuju, u zavisnosti od vašeg regiona.

Funkcije dugmadi

Dugme	Funkcija
Prekidač za uključivanje/ isključivanje	• Pomerite nagore ili nadole da biste uključili ili isključili slušalice.
Razgovor	• Pritisnite i držite 3 sekunde da biste prešli na režim za uparivanje. • Pritisnite da biste uputili poziv ili odgovorili na njega. • Pritisnite da biste prekinuli poziv.
Jačina zvuka	• Pritisnite da biste podesili jačinu zvuka. • Pritisnite i držite da biste uključili ili isključili mikrofon tokom poziva. • Pritisnite i držite oba dela na dugmetu za jačinu zvuka istovremeno da biste uključilli ili isključili lampicu indikatora.
Govorne komande	• Pritisnite da biste aktivirali govornu komandu. • Dok slušate muziku, pritisnite da biste promenili SoundAlive režim.
	• Pritisnite ili pomerite da biste kontrolisali muzičke datoteke.

Punjenje slušalica

Ove slušalice imaju punjivu internu bateriju koja se ne može izvaditi. Proverite da li su slušalice u potpunosti napunjene pre nego što ih upotrebite prvi put. Da biste proverili nivo baterije, proverite stranicu 115.



1 Priključite punjač na utičnicu za punjenje na slušalicama.

2 Uključite punjač u zidnu utičnicu. Tokom punjenja, lampica indikatora će postati crvena. Ako punjenje ne započne, izvucite putni adapter i ponovo ga priključite.

3 Kada su slušalice u potpunosti napunjene, crvena lampica indikatora se menja u plavo. Isključite putni adapter iz zidne utičnice i slušalica.



- Koristite samo punjače koji su odobreni od strane kompanije Samsung. Punjači koji nisu odobreni ili nisu proizvod kompanije Samsung mogu da izazovu oštećenje slušalica ili u ekstremnim okolnostima eksploziju, a to bi moglo da dovede do poništenja garancije za proizvod.
- Često punjenje i pražnjenje slušalica će vremenom dovesti do toga da se učinak baterije smanji. Ovo je normalno za sve punjive baterije.



- Nikada nemojte upućivati ili primati pozive u toku punjenja, uvek prvo isključite slušalice iz punjača i odgovorite na poziv.
- Da biste sačuvali energiju, isključite putni ispravljač kada ga ne koristite. Putni ispravljač nema prekidač za isključivanje, tako da ga morate izvaditi iz utičnice da biste prekinuli napajanje električnom energijom. Putni ispravljač treba da ostane u blizini utičnice kada se koristi.

Provera nivoa baterije

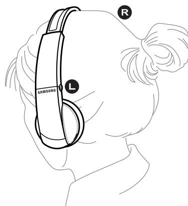
Da biste proverili nivo baterije, istovremeno pritisnite i držite dugme za smanjenje jačine zvuka i dugme za razgovor. U zavisnosti od nivoa baterije, lampica indikatora će zatreperiti 5 puta u jednoj od sledećih boja:

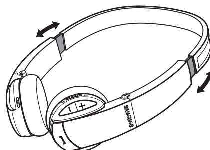
Nivo baterije	Boja lampice indikatora	Govorno upozorenje
Iznad 80 %	Plava	*„Headset battery level is high"* (Nivo baterije slušalica je visok)
80 ~20 %	Ljubičasta	*„Headset battery level is medium"* (Nivo baterije slušalica je srednji)
Ispod 20 %	Crvena	*„Headset battery level is low"* (Nivo baterije slušalica je nizak)

Kada je baterija slušalica ispražnjena

Slušalice se oglašavaju i lampica indikatora svetli crveno. Ako je napajanje slušalica isključeno tokom poziva, poziv će se automatski proslediti na telefon.

Nošenje slušalica





Postavite slušalice na uho. Proverite da li ste pravilno stavili (leva, desna) slušalice na uši.

Možete da podesite dužinu slušalica povlačenjem nagore ili nadole kako biste ih prilagodili glavi.

Upotreba slušalica

U ovom odeljku je objašnjeno kako da uključite ili isključite slušalice, uparite i priključite slušalice na telefon i kako da koristite različite funkcije.



- Aktivirane funkcije i karakteristike se mogu razlikovati zavisno od vrste telefona.
- Neki uređaji, a posebno oni koje nije testirala ili odobrila Bluetooth Special Interest Group (SIG), mogu biti nekompatibilni sa vašim slušalicama.

Da biste bili sigurni da dobijate najbolje performanse od slušalica

- Održavajte rastojanje između slušalica i uređaja što je moguće manjim i izbegavajte da se na putanji signala nađu vaše telo ili neki drugi objekti.
- Prekrivanje slušalica ili uređaja bi moglo da utiče na učinak, tako da treba da svedete kontakt na minimum.

Aplikacija ***FreeSync*** predstavlja alatke koje pokazuju podešavanja slušalica i poboljšavaju razmenu poruka (tekst u govor). Slušalice podržavaju ***FreeSync*** aplikaciju koja je kompatibilna sa telefonima sa operativnim sistemom Android Froyo (iznad verzije 2.2). Možete da preuzmete ***FreeSync*** aplikaciju sa lokacije Android market i da je instalirate na svojim slušalicama.

Uključivanje i isključivanje slušalica

Da biste uključili slušalice

Pomerite prekidač nagore. Plava lampica indikatora će zatreperiti 4 puta i čućete *„Power on"* (Uključeno).



Ako se slušalice uključuju prvi put, čućete *„Thank you for using the Samsung Bluetooth headset. Press voice command button to select language"* (Hvala što koristite Samsung Bluetooth slušalice. Pritisnite dugme za govornu komandu za izbor jezika).

Da biste isključili slušalice

Pomerite prekidač nadole. Lampica indikatora treperi plavo i crveno, a zatim se isključi.

Korišćenje govornih upozorenja

Govorna upozorenja će vas obavestiti o trenutnom statusu slušalica i uputstvu za upotrebu. Ako ne možete da čujete govorna upozorenja, proverite da li je uključena funkcija za govorno upozorenje.

Promena jezika za govorno upozorenje

Slušalice obezbeđuju sledeće jezike: engleski, španski, francuski i nemački. Podrazumevani jezik je engleski.

- U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za govornu komandu da biste izabrali jezik.

Uključivanje/isključivanje govornog upozorenja

Uključivanje govornih upozorenja

U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za povećanje jačine zvuka na 3 sekunde. Čućete *„Voice prompt is on"* (Govorno upozorenje je uključeno).

Da biste ušli u režim uparivanja, pogledajte stranicu 124.

Isključivanje govornih upozorenja

U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za smanjenje jačine zvuka na 3 sekunde. Čućete *„Voice prompt is off"* (Govorno upozorenje je isključeno).

U zavisnosti od statusa, dostupna su sledeća govorna upozorenja:

Status	Govorno upozorenje
Kada uključite slušalice	*„Power on"* (Uključeno napajanje)
Kada izaberete jezik govornog upozorenja	*„Language name selected"* (Jezik je izabran)

Status	Govorno upozorenje
Kada ulazite u režim uparivanja	*„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Spremno za uparivanje. Tražite slušalice iz Bluetooth menija. Unesite 0000 ako budete upitani za PIN)
Kada uključujete ili isključujete govorno upozorenje	*„Voice prompt is on"* (Govorno upozorenje je uključeno) ili *„Voice prompt is off"* (Govorno upozorenje je isključeno)
Kada uključujete ili isključujete funkciju za više tačaka	*„Multi-point mode is on"* (Uključen je režim za više tačaka) ili *„Multi-point mode is off"* (Isključen je režim za više tačaka)
Kada povežete slušalice sa uređajima	*„Device is connected"* (Uređaj je povezan) ili *„Two devices are connected"* (Dva uređaja su povezana)
Kada isključite slušalice iz uređaja	*„Device is disconnected"* (Uređaj je isključen)
Kada odbijete ili prekinete poziv	*„Call terminated"* (Poziv je prekinut)
Kada proverite nivo baterije	*„Headset battery level is high"* (Nivo baterije u slušalicama je visok) ili *„Headset battery level is medium"* (Nivo baterije u slušalicama je srednji) ili *„Headset battery level is low"* (Nivo baterije u slušalicama je nizak)



Iako je funkcija govornog upozorenja isključena, uvek možete da čujete sledeća govorna upozorenja.

- *„Language name selected"* (Jezik je izabran)
- *„Voice prompt is on"* (Govorno upozorenje je uključeno) ili *„Voice prompt is off"* (Govorno upozorenje je isključeno)

Korišćenje govorne komande

Možete da kontrolišete slušalice pomoću glasa.

Promena jezika za govornu komandu

Slušalice mogu da prepoznaju komande na engleskom, španskom, francuskom i nemačkom.

- U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za govornu komandu da biste izabrali jezik.

Korišćenje govorne komande

1 Uključite funkciju govornog upozorenja. Da biste uključili ili isključili funkciju govornog upozorenja, pogledajte stranicu 119.

2 Pritisnite dugme govorne komande dok su slušalice u režimu uparivanja ili u pasivnom režimu. Da biste ušli u režim uparivanja, pogledajte stranicu 124.

3 Sačekajte dok slušalice zatraže *„Say a command"* (Izgovorite komandu). Ako ne izgovorite komandu u roku od 5 sekundi, čućete *„Say it again"* (Izgovorite ponovo). A zatim nakon još 5 sekundi, čućete *„Cancelled"* (Otkazano). Da biste ponovo aktiviratli govornu komandu, pritisnite dugme za govornu komandu.

4 Izgovorite jednu od sledećih komandi glasno i razgovetno.

Komanda	Radnja
„Select Language" (Izbor jezika)	Ulazak u izbor jezika.
„Pair mode" (Režim uparivanja)	Ulazak u režim uparivanja.
„Answer" (Odgovori)	Odgovaranje na poziv.
„Ignore" (Zanemari)	Odbijanje poziva.
„Redial" (Ponovno biranje)	Ponovo pozovite poslednji pozivani broj na trenutno povezanom primarnom telefonu.
„Redial Two" (Ponovo pozovi drugi)	Ponovo pozovite poslednji pozivani broj na trenutno povezanom sekundarnom telefonu.
„Phone Voice Command" (Govorna komanda telefonu)	Pristupite funkciji pozivanja glasom na trenutno povezanom primarnom telefonu, ako je telefon podržava.

Komanda	Radnja
„Phone Voice Command Two“ (Govorna komanda drugom telefonu)	Pristupite funkciji pozivanja glasom na trenutno povezanom sekundarnom telefonu, ako je telefon podržava.
„What Time is it?“ (Koliko je sati?) *(dostupno kod korišćenja aplikacije **FreeSync**)*	Provera trenutnog vremena.
„Cancel“ (Poništi)	Otkazivanje govorne komande.



- Slušalice možda neće prepoznati govorne komande ako govorite tiho ili nerazgovetno.
- Slušalice mogu nenamerno da prepoznaju govorne komande iz pozadinskih zvukova koji su glasniji od vašeg glasa.
- Ne možete da koristite govorne komande dok slušate muziku na slušalicama.
- Kada izgovorite *„Phone voice command“* (Govorna komanda telefonu) ili *„Phone voice command two“* (Govorna komanda drugom telefonu) a koristite telefon koji ne podržava pozivanje glasom, čućete *„Phone does not support voice dialing“* (Telefon ne podržava pozivanje glasom).

Uparivanje i povezivanje slušalica

Uparivanje označava jedinstvenu i šifrovanu bežičnu vezu između dva Bluetooth uređaja kada se dogovore da komuniciraju međusobno.

U režimu uparivanja, potrebno je da se dva uređaja postave dovoljno blizu.

Uparivanje i povezivanje slušalica sa telefonom

1 Uđite u režim uparivanja.

- Kada su slušalice uključene, pritisnite i držite dugme za razgovor na 3 sekunde. Plava lampica indikatora ostaje upaljena i čućete *„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Spremno za uparivanje. Tražite slušalice iz Bluetooth menija. Unesite 0000 ako budete upitani za PIN). Ako ne možete da čujete govorno upozorenje, proverite da li je uključena funkcija govornog upozorenja. Da biste uključili ili isključili govorno upozorenje, pogledajte stranicu 119.
- Možete takođe da koristite govornu komandu *„Pair mode"* (Režim uparivanja).
- Ako se slušalica uključi prvi put, ona će odmah ući u režim uparivanja i režim uparivanja ostaje aktivan 3 minuta.

2 Aktivirajte Bluetooth opciju na telefonu i potražite slušalice (pogledajte korisničko uputstvo telefona).

3 Izaberite slušalice (HS6000) sa liste uređaja koje je pronašao telefon.

4 Po potrebi unesite Bluetooth PIN 0000 (4 nule) za uparivanje i povezivanje slušalica sa vašim telefonom. Čućete *„Device is connected"* (Uređaj je povezan).



- Vaše slušalice podržavaju opciju jednostavnog uparivanja koja vam omogućava da slušalice uparite sa telefonom bez upotrebe PIN-a. Ova funkcija je dostupna za telefone koji su usaglašeni sa 2.1 ili novijom verzijom Bluetooth-a.
- Ako vaš telefon podržava Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), takođe možete da slušate muziku pomoću slušalica.

Ove slušalice takođe mogu da se upare preko funkcije za aktivno uparivanje. Pogledajte stranicu 128.

Povezivanje sa dva Bluetooth telefona

Kada je aktivirana funkcija za više tačaka, slušalice mogu da se povežu sa 2 Bluetooth telefona u isto vreme.

1 Povežite se sa prvim Bluetooth telefonom.

2 Aktivirajte funkciju za više tačaka. Pogledajte stranicu 126.

3 Aktivirajte Bluetooth funkciju na drugom Bluetooth telefonu i potražite slušalice (pogledajte korisničko uputstvo za telefon).

4 Izaberite slušalice (HS6000) sa liste uređaja koje je pronašao drugi Bluetooth telefon.

5 Po potrebi unesite Bluetooth PIN 0000 (4 nule) za povezivanje slušalica sa drugim Bluetooth telefonom.

6 Ponovo se povežite sa slušalicama sa prvog Bluetooth telefona. Čućete *„Two devices are connected"* (Dva uređaja su povezana).



Kada povezujete slušalice sa dva Bluetooth telefona, neki telefoni možda neće moći da se povežu kao drugi Bluetooth telefon.

Uključivanje funkcije za više tačaka	***Isključivanje funkcije za više tačaka***
U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za povećanje jačine zvuka. Plava lampica indikatora će zatreperiti dvaput i čućete *„Multi-point mode is on"* (Uključen je režim za više tačaka).	U režimu uparivanja, pritisnite i držite dugme za smanjenje jačine zvuka. Crvena lampica indikatora će zatreperiti dvaput i čućete *„Multi-point mode is off"* (Isključen je režim za više tačaka).

Povezivanje slušalica sa muzičkim uređajem

Takođe možete da uparite i povežete slušalice sa muzičkim uređajem kao što je MP3 plejer. Proces povezivanja sa muzičkim uređajem je isti kao i za povezivanje sa telefonom. Kada ste povezani sa oba uređaja (telefon i muzički uređaj), možete da upućujete ili primate poziv na telefonu dok slušate muziku sa muzičkog uređaja. Više informacija o kontrolnim funkcijama potražite na stranici 133.

Isključivanje slušalica

Isključite slušalice ili upotrebite Bluetooth meni na vašem telefonu da biste uređaj uklonili sa vašeg spiska uparivanja.

Ponovno povezivanje slušalica

Ponovno povezivanje sa uparenim telefonom

- Pritisnite dugme za razgovor na slušalicama ili koristite Bluetooth meni na telefonu.

Ponovno povezivanje sa uparenim muzičkim uređajem

- Pritisnite dugme (▶II) na slušalicama ili koristite Bluetooth meni na muzičkom uređaju.



Vaše slušalice će pokušati da se automatski ponovo povežu svaki put kada ih uključite. Kada je aktivirana funkcija za više tačaka, vaše slušalice će pokušati da se ponovo pokažu sa dva nedavno povezana uređaja. Ova funkcija možda neće biti dostupna na svim uređajima.

Uparivanje preko funkcije aktivnog uparivanja

Kada je aktivirana funkcija aktivnog uparivanja, slušalice automatski traže Bluetooth uređaj u opsegu i pokušavaju da se povežu sa njim.

1 Bluetooth opcija vidljivosti na telefonu mora da bude uključena.

2 Postavite slušalice i telefon blizu jedno drugom, da biste izbegli uparivanje sa drugim uređajima.

3 U režimu uparivanja (tamno plava lampica indikatora), pritisnite i držite dugme za razgovor na slušalicama. Boja lampice indikatora se menja u ljubičastu. Slušalice će pokušati sa aktivnim uparivanjem najviše 20 sekundi. Da biste ušli u režim uparivanja, pogledajte stranicu 124.



- Bluetooth telefon sa kojim želite da uspostavite vezu ne sme biti uparen sa drugim uređajima. Ako je telefon već uspostavio vezu sa drugim uređajem, prekinite vezu i ponovo pokrenite funkciju aktivnog uparivanja.
- Ova funkcija možda neće biti dostupna na svim uređajima.
- Kada su slušalice uparene sa telefonom, veza se ostvaruje preko hendsfri profila. Ako uspostavite vezu preko drugog profila, kao što je Advanced Audio Distribution Profile (A2DP), proverite korisničko uputstvo telefona da biste videli kako da ga uparite sa Bluetooth uređajem.

Korišćenje funkcija poziva



Dostupne funkcije poziva mogu da se razlikuju od telefona do telefona.

Pozivanje

Ponovno pozivanje poslednjeg biranog broja

Da biste ponovo pozvali poslednji broj na primarnom telefonu:

- Pritisnite dugme za razgovor.
- Možete takođe da koristite govornu komandu *„Redial“* (Ponovo pozovi).

Da biste ponovo pozvali poslednji broj na sekundarnom telefonu:

- Pritisnite dugme za razgovor dva puta.
- Možete takođe da koristite govornu komandu *„Redial Two“* (Ponovo pozovi drugi).



Kod nekih telefona, pritiskom na dugme za razgovor se otvara spisak dnevnika poziva. Pritisnite ponovo dugme za razgovor da biste pozvali izabrani broj.

Biranje broja glasom

Da biste pozivali glasom sa primarnog telefona:

- Pritisnite i držite dugme za razgovor i izgovorite ime.
- Možete takođe da koristite govornu komandu *„Phone Voice Command"* (Govorna komanda telefonu).

Da biste pozivali glasom sa sekundarnog telefona:

- Koristite govornu komandu *„Phone Voice Command Two"* (Govorna komanda drugom telefonu).



Ova funkcija je raspoloživa samo kada se koristi hendsfri profil.

Odgovaranje na poziv

- Pritisnite dugme za razgovor da biste odgovorili na poziv kada čujete zvuk dolaznog poziva.
- Možete da kažete i *„Answer"* (Odgovori) kada čujete *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Dolazni poziv. Izgovorite *„Answer"* (Odgovori) ili *„Ignore"* (Zanemari)).



- Ako u isto vreme primate pozive na oba povezana uređaja, možete da odgovorite samo na poziv na primarnom telefonu.
- Kada slušate muziku, ona će se zaustaviti tokom poziva.

Prekidanje veze

Pritisnite dugme za razgovor da biste prekinuli vezu.

Odbijanje poziva

- Pritisnite i držite dugme za razgovor da biste odbili dolazni poziv.
- Možete da kažete i *„Ignore"* (Zanemari) kada čujete *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Dolazni poziv. Izgovorite *„Answer"* (Odgovori) ili *„Ignore"* (Zanemari)).



- Ako u isto vreme primate pozive na oba priključena uređaja, možete odbiti samo poziv na primarnom telefonu.
- Ova funkcija je raspoloživa samo kada se koristi hendsfri profil.

Opcije na raspolaganju u toku poziva

U toku poziva možete da koristite sledeće funkcije.

Podešavanje jačine zvuka

Pritisnite dugme za povećanje ili smanjenje jačine zvuka da biste podesili jačinu zvuka.



- Čućete zvuk kada nivo jačine zvuka na slušalicama dostigne najniži ili najviši nivo.
- Nivo jačine zvuka može da se razlikuje kada slušate muziku putem bluetooth veze i kada ih koristite kao normalne slušalice za muziku, dok su isključene.

Isključivanje mikrofona

Pritisnite i držite dugme za povećanje i smanjenje jačine zvuka da biste isključili mikrofon tako da lice sa kojim razgovarate ne može da vas čuje. Kada se mikrofon isključi, slušalice se oglašavaju u redovnim intervalima. Ponovo pritisnite i držite dugme za povećanje ili smanjenje jačine zvuka da biste uključili mikrofon.

Prebacivanje poziva sa telefona na slušalice

Pritisnite dugme za razgovor na slušalicama da biste preneli poziv sa telefona u slušalice.

Stavljanje poziva na čekanje

Pritisnite i držite dugme za razgovor da biste primljeni poziv stavili na čekanje.

 Ova funkcija je dostupna samo u hendsfri profilu.

Odgovaranje na drugi poziv

- Pritisnite dugme za razgovor da biste prekinuli vezu na prvom pozivu i odgovorili na drugi poziv.
- Pritisnite i držite dugme za razgovor da biste stavili prvi poziv na čekanje i odgovorili na drugi poziv. Za prebacivanje između sadašnjeg poziva i poziva na čekanju, pritisnite i držite dugme za razgovor.



- Ova funkcija je raspoloživa samo kada se koristi hendsfri profil.
- Kada su slušalice povezane preko dva Bluetooth telefona, ne možete da odgovorite na drugi poziv sa istog telefona. To može da se razlikuje u zavisnosti od telefona.

Korišćenje funkcija za kontrolu muzike

Slušanje muzike

Kontrolišite reprodukciju pomoću sledećih dugmadi:

DUGME		FUNKCIJA
⏯	**Reprodukuj/ Pauza**	• Pritisnite da biste pokrenuli ili pauzirali reprodukciju na primarnom uređaju. • Pritisnite da biste pokrenuli ili pauzirali reprodukciju na sekundarnom uređaju. • Pritisnite i držite taster da biste zaustavili reprodukciju.
⏮	**REW**	• Pomerite nagore da biste se pomerili unazad. • Pomerite nagore i držite da biste skenirali unazad.

DUGME		FUNKCIJA
⏭	FF	• Pomerite nadole da biste se pomerili napred. • Pomerite nadole i držite da biste skenirali unapred.



Kada su slušalice povezane sa dva Bluetooth uređaja i muzika se reprodukuje na jednom uređaju, trebalo bi da zaustavite reprodukciju da biste kontrolisali drugi uređaj.

Primena zvučnog efekta (SoundAlive)

Tokom slušanja muzike možete da primenite odgovarajući zvučni efekat za muziku.

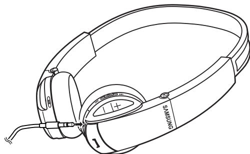
Da biste primenili režim zvuka, kao što je „Normalan", „Vokal" ili „Instrument", pritisnite dugme za režim dok slušate muziku. Takođe možete da se prebacujete između režima zvuka tako što ćete pritiskati dugme za režim.

Korišćenje slušalica za slušanje muzike

Ako koristite kabl za linijski izlaz koji se isporučuje uz slušalice a napajanje slušalica je isključeno, to vam omogućava da slušalice koristite na uobičajeni način.

1 Uključite kabl za linijski izlaz u slušalice.

2 Pokrenite muzički uređaj i koristite slušalice kao normalne slušalice za muziku.



Resetovanje slušalica

Kada su slušalice uparene sa uređajem, on automatski čuva postavke veze i funkcije, kao što je Bluetooth adresa ili tip mobilnog telefona.

Ako želite da resetujete postavke veze u slušalicama:

- U režimu uparivanja, istovremeno pritisnite i držite dugmad za povećanje i smanjenje jačine zvuka i dugme za razgovor na 3 sekunde. Slušalice se automatski uključuju.

Kada resetujete slušalice, sve postavke veze u slušalicama će se izbrisati i prekinuće se veza sa telefonom. Da biste koristili slušalice, potrebno je da ih ponovo uparite.

Dodatak

Najčešća pitanja

Da li će moje slušalice raditi sa laptop računarima, stonim računarima i PDA uređajima?	Slušalice će raditi sa uređajima koji podržavaju Buletooth verziju vaših slušalica i profile. Da biste dobili specifikacije, pogledajte stranicu 142.
Da li će nešto prouzrokovati smetnje u razgovoru kada koristim slušalice?	Uređaji kao što su bežični telefoni i bežična oprema za umrežavanje mogu da prouzrokuju smetnje u razgovoru, najčešće dodavanjem pucketajućeg zvuka. Da biste smanjili smetnje, držite slušalice dalje od drugih uređaja koji koriste ili proizvode radio talase.
Da li će moje slušalice uticati na rad elektronike u automobilu, radija ili računara?	Slušalice proizvode znatno manje energije od tipičnog mobilnog telefona. Samo emituju signale koji su u skladu sa međunarodnim Bluetooth standardima. Zbog toga ne očekujte smetnje sa standardnom elektronskom opremom široke potrošnje.

Da li drugi korisnici Bluetooth telefona mogu da čuju moj razgovor?	Kada uparite slušalice sa Bluetooth telefonom, kreirate privatnu vezu između samo ova dva Bluetooth uređaja. Bežičnu Bluetooth tehnologiju koja se koristi u slušalicama ne mogu lako da prate treće strane zato što Bluetooth bežični signali imaju značajno manju snagu radio frekvencije od one koju proizvodi tipičan mobilni telefon.
Zašto čujem eho dok traje poziv?	Podesite jačinu slušalica ili ih premestite u drugu oblast i pokušajte ponovo.
Kako da očistim slušalice?	Obrišite ih suvom mekom tkaninom.
Slušalice se ne pune u potpunosti.	Slušalice i putni adapter možda nisu ispravno povezani. Odvojite slušalice iz putnog adaptera, ponovo povežite i napunite slušalice.
Ne mogu da koristim sve funkcije opisane u uputstvu.	Dostupne funkcije mogu da se razlikuju u zavisnosti od povezanog uređaja. Ako su slušalice povezane sa dva uređaja istovremeno, neke funkcije možda neće biti dostupne.

Garancija i zamena delova

Samsung garantuje da se ovaj proizvod neće promeniti u materijalu, dizajnu ili izradi tokom perioda od jedne godine od originalnog datuma kupovine.*

Ako se tokom garantnog perioda pokaže da ovaj proizvod ima grešku u uslovima normalnog korišćenja, trebalo bi da ga vratite prodavcu od kojeg ste ga kupili ili kvalifikovanom servisnom centru. Odgovornost kompanije Samsung i odgovorne kompanije za održavanje ograničena je na troškove popravke i/ili zamene proizvoda pod garancijom.

- Ova garancija je ograničena na originalnog kupca.
- Potrebna je kopija računa ili drugi dokaz kupovine da biste dobili odgovarajuću uslugu garancije.
- Garancija ne važi ako je uklonjena nalepnica proizvoda ili ako je proizvod nepravilno korišćen fizički, nepravilno instaliran, menjan ili ako su ga popravljala treća lica.
- Posebno su iz garancije izuzete potrošne komponente sa ograničenim radnim vekom, kao što su baterije i druga dodatna oprema.
- Samsung neće preuzeti odgovornost za gubitak ili oštećenje nastalo usled isporuke. Sve popravke na Samsung proizvodima koje obavi neovlašćena treća strana poništiće svaku garanciju.

* U zavisnosti od vaše oblasti, dužina garancije može da se razlikuje.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda



(Električna i elektronska oprema za odlaganje)

(Primenjuje se u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama koje imaju posebne sisteme za prikupljanje)

Ovo obeležje na proizvodu, dodaci ili dokumentacija označavaju to da proizvod i njegovi elektronski dodaci (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne bi smeli da se odlažu zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada im istekne vek trajanja. Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Kućni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.

Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju sa ostalim komercijalnim otpadom.

Pravilno odlaganje baterija ovog proizvoda



(Primenjuje su u Evropskoj uniji i drugim evropskim zemljama sa izdvojenim sistemima za vraćanje baterija)

Ova oznaka na bateriji, uputstvu ili pakovanju označava da baterije iz ovog proizvoda na kraju njihovog radnog veka ne treba odlagati zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva. Tamo gde su navedeni, hemijski simboli Hg, Cd ili Pb označavaju da baterija sadrži živu, kadmijum ili olovo iznad referentnih vrednosti propisanih Direktivom Evropske unije 2006/66. Ukoliko se baterije ne odlože adekvatno, ove supstance mogu da naude ljudskom zdravlju ili životnoj sredini.

Da biste zaštitili prirodne resurse i promovisali ponovnu upotrebu istog materijala, izdvojite baterije kao drugu vrstu otpada i reciklirajte ih koristeći lokalni sistem za besplatno vraćanje baterija.

Punjivu bateriju koja je ugrađena u ovaj proizvod ne mogu da zamene sami korisnici. Informacije o zameni ove baterije potražite od dobavljača usluge.

Specifikacije

Stavka	Specifikacije i opis
Bluetooth verzija	3.0
Profil „Podrška"	Profil „Slušalice", profil „Hendsfri", napredni profil za distribuciju zvuka, profil za daljinsku kontrolu zvuka/videa
Radni opseg	Do 10 metara
Vreme u pasivnom režimu	Do 150 sati*
Vreme razgovora	Do 9 sati*
Vreme reprodukcije	Do 9 sati*
Vreme punjenja	Oko 3 sata*

* U zavisnosti od tipa telefona i korišćenja, stvarno vreme može da se razlikuje.

SAMSUNG
ELECTRONICS

SAMSUNG

Izjava o poštovanju standarda (R&TTE)

Mi,

Samsung Electronics

izjavljujemo da snosimo isključivu odgovornost da proizvod

Bluetooth slušalice: HS6000

na koji se ova izjava odnosi, a koji je u skladu sa sledećim standardima i/ili drugim normativnim dokumentima.

Bezbednost	EN 60950 - 1 : 2006+A11:2009
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
RADIO	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

Ovim izjavljujemo da su svi neophodni radio testovi sprovedeni i da je gorenavedeni proizvod u skladu sa svim zahtevima Direktive 1999/5/EC.



i biće dostupan na zahtev.
(Predstavnik u EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2011.06.28 Joong-Hoon Choi / Menadžer laboratorije

(mesto i datum izdavanja) (ime i potpis ovlašćene osobe)

* Ovo nije adresa Samsungovog servisnog centra. Da biste saznali adresu ili broj telefona Samsungovog servisnog centra, pogledajte garantni list ili se obratite maloprodajnom objektu u kome ste kupili uređaj.

Sadržaj

Upoznavanje s uređajem

Upotreba slušalice s mikrofonom

Dodatak

Prije upotrebe slušalice s mikrofonom svakako pročitajte ovaj priručnik i čuvajte ga za ubuduće. Crteži u ovom priručniku služe samo kao ilustracija. Stvarni se proizvodi mogu razlikovati.

Autorsko pravo

Zaštitni znakovi

- SAMSUNG i logotip SAMSUNG registrirani su zaštitni znakovi tvrtke Samsung Electronics.
- Bluetooth® je zaštitni znak tvrtke Bluetooth SIG, Inc. u čitavom svijetu.
  Dodatne informacije o Bluetooth tehnologiji dostupne su na www.bluetooth.com.
- Svi ostali zaštitni znakovi i autorska prava imaju svoje vlasnike.

Pročitajte sve sigurnosne upute prije nego što upotrijebite slušalicu s mikrofonom, kako biste to činili sigurno i ispravno.



Sigurnosne mjere opreza



- Kad koristite mobilni telefon tijekom vožnje, poštujte lokalne propise države ili regije u kojoj se nalazite.
- Nikada nemojte rastavljati ili na neki način mijenjati ovaj proizvod. Učinite li tako, slušalica s mikrofonom može se pokvariti ili zapaliti. Slušalicu s mikrofonom odnesite ovlaštenom servisu na popravak.
- Uređaj i svu opremu držite izvan dohvata male djece ili životinja. Mali dijelovi mogu uzrokovati gušenje ili ozbiljne ozljede ako se progutaju.
- Izbjegavajte izlaganje uređaja iznimno niskim ili visokim temperaturama (ispod 0 °C ili iznad 45 °C).
  Ekstremne temperature mogu uzrokovati izobličenje uređaja, smanjiti kapacitet punjenja i vijek trajanja uređaja.
- Ne dopustite da vlaga dođe do uređaja – tekućine mogu uzrokovati ozbiljno oštećenje. Nemojte rukovati telefonom ako su vam ruke vlažne. Oštećenje uređaja vodom može poništiti proizvođačko jamstvo.
- Nemojte usmjeravati svjetlo s uređaja prema očima djece ili životinja.
- Ne upotrebljavajte uređaj tijekom oluje. Oluje mogu uzrokovati kvarove uređaja i povećati rizik strujnog udara.



Predugo izlaganje glasnim zvukovima može oštetiti sluh. Izlaganje glasnim zvukovima tijekom vožnje može vam odvući pozornost i prouzročiti prometnu nezgodu. Upotrebljavajte samo najnižu razinu glasnoće dovoljnu za slušanje razgovora.

Upoznavanje s uređajem

Pregled slušalice s mikrofonom

Slušalica
Svjetlo indikatora
Tipka za glasovne naredbe
Kabelski utikač
Tipka za govor
Mikrofon
Prekidač za upravljanje
Tipka za glasnoću
Prekidač za uključivanje/isključivanje
Priključnica za punjač



- Provjerite sadrži li komplet sljedeće stavke: putni punjač, slušalicu s mikrofonom, izlazni kabel, vrećicu i korisnički priručnik.
- Isporučene stavke mogu biti različite, ovisno o regiji.

Funkcije tipki

Tipka	Funkcija
Prekidač za uključivanje/ isključivanje	• Pomicanjem prema gore ili dolje uključujete, odnosno isključujete slušalicu s mikrofonom.
Govor	• Uparivanje uključujete pritiskom i držanjem tri sekunde. • Pritisnite za pozivanje ili odgovaranje na poziv. • Pritisnite za završetak poziva.
Glasnoća	• Pritisnite za prilagodbu glasnoće. • Pritisnite i držite za uključivanje ili isključivanje mikrofona za vrijeme razgovora. • Za uključivanje ili isključivanje svjetla indikatora istodobno pritisnite i držite obje tipke za glasnoću.
Glasovna naredba	• Pritisnite za aktivaciju glasovne naredbe. • Tijekom slušanja glazbe pritisnite za promjenu načina SoundAlive.
	• Pritisnite i pomaknite za upravljanje glazbenim datotekama.

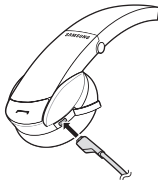
Punjenje slušalice s mikrofonom

Slušalica s mikrofonom sadrži ugrađenu punjivu bateriju koja se ne može ukloniti. Prije prve upotrebe, slušalica s mikrofonom mora biti potpuno napunjena. Kako provjeriti razinu napunjenosti baterije, pročitajte na 151. stranici.

1 Punjač priključite u utičnicu na slušalici s mikrofonom.

2 Punjač priključite u zidnu utičnicu. Tijekom punjenja indikator će svijetliti crvenom bojom. Ako se punjenje ne pokrene, odspojite i ponovo priključite putni punjač.

3 Kad je slušalica s mikrofonom napunjena, boja svjetla promijenit će se u plavu. Odspojite putni punjač iz zidne utičnice i slušalice s mikrofonom.



- Upotrebljavajte samo punjače koje je odobrio Samsung. Neodobreni ili punjači koje nije isporučio Samsung mogu poništiti valjanost jamstva na proizvod, oštetiti uređaj, a u krajnjem slučaju i uzrokovati eksploziju.
- Učestalo punjenje i pražnjenje baterije u slušalici s mikrofonom s vremenom će uzrokovati smanjenje performansi baterije. Ovo je normalno za sve punjive baterije.



- Tijekom punjenja nikad nemojte nazivati ili prihvaćati pozive. Prvo odspojite punjač iz uređaja, a zatim odgovorite na poziv.
- Da biste uštedjeli energiju, odspojite prijenosni punjač kada nije u uporabi. Prijenosni punjač nema prekidač, tako da ga morate iskopčati iz utičnice za prekid napajanja. Prijenosni punjač treba ostati u blizini utičnice kada je u uporabi.

Provjera razine napunjenosti baterije

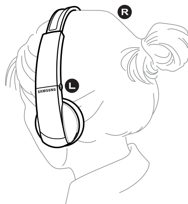
Za provjeru razine napunjenosti baterije istodobno pritisnite i držite tipku za stišavanje zvuka i tipku za govor. Ovisno o razini napunjenosti baterije, svjetlo indikatora zatreperit će pet puta u jednoj od sljedećih boja:

Razina napunjenosti baterije	Boja svjetla indikatora	Glasovna poruka
Iznad 80 %	Plavo	*„Headset battery level is high"* (Razina napunjenosti baterije slušalica s mikrofonom je visoka)
80 ~20 %	Ljubičasto	*„Headset battery level is medium"* (Razina napunjenosti baterije slušalica s mikrofonom je srednja)
Ispod 20 %	Crveno	*„Headset battery level is low"* (Razina napunjenosti baterije slušalica s mikrofonom je niska)

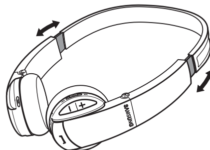
Kada je baterija za slušalicu s mikrofonom pri kraju

Slušalica s mikrofonom oglasit će se zvučnim signalom a svjetlo pokazivača treperit će crveno. Ako se baterija isprazni tijekom poziva, on će se automatski preusmjeriti u telefon.

Nošenje slušalice s mikrofonom



Slušalicu s mikrofonom postavite na uho. Pazite da na (lijevo, desno) uho postavite i odgovarajuću slušalicu.



Duljinu slušalica možete podesiti u smjeru gore ili dolje kako bi vam dobro pristajale.

Upotreba slušalice s mikrofonom

U ovom se odjeljku opisuje kako slušalicu s mikrofonom uključiti ili isključiti, upariti i povezati s telefonom, kao i upotreba različitih funkcija.



- Aktivirane funkcije i značajke mogu se razlikovati, ovisno o modelu telefona.
- Neki uređaji, osobito oni koje nije testirala i odobrila udruga Bluetooth SIG, možda neće biti kompatibilni s vašom slušalicom s mikrofonom.

Za osiguravanje najboljih mogućih performansi slušalice s mikrofonom

- Udaljenost između slušalice s mikrofonom i uređaja smanjite koliko je to moguće i nemojte signal ometati tijelom ili predmetima.
- Prekrivanje slušalice s mikrofonom ili uređaja može utjecati na njihove performanse, pa dodire svedite na minimum.

Aplikacija ***FreeSync*** omogućuje prikaz postavki slušalica te poboljšava rad s porukama (tekst u govor). Slušalice podržavaju aplikaciju ***FreeSync***, a ona je kompatibilna s telefonima koji imaju sustav android verzije Froyo (nakon verzije 2.2). Možete preuzeti aplikaciju ***FreeSync*** na usluzi Android te je instalirati na svoje telefone.

Uključivanje ili isključivanje slušalice s mikrofonom

Za uključivanje slušalice s mikrofonom

prekidač napajanja pomaknite prema gore. Plavi indikator zatreperit će četiri puta i čut ćete *„Power on"* (Uključeno).



Pri prvom uključivanju slušalice s mikrofonom čut ćete sljedeće: *„Thank you for using the Samsung Bluetooth headset. Press voice command button to select language"* (Zahvaljujemo što koristite slušalice Samsung Bluetooth. Za odabir jezika pritisnite glasovnu naredbu).

Za isključivanje slušalice s mikrofonom

prekidač napajanja pomaknite prema dolje. Svjetlo indikatora zatreperit će plavom i crvenom bojom, a zatim se isključiti.

Upotreba glasovnih poruka

Glasovne poruke obavijestit će vas o trenutačnom statusu slušalice s mikrofonom i dati vam upute za upotrebu. Ako glasovne poruke ne čujete, provjerite je li ta značajka uključena.

Promjena jezika za glasovne poruke

Slušalica s mikrofonom nudi ove jezike: engleski, španjolski, francuski i njemački. Zadana postavka je engleski.

- Jezik odabirete tako da u načinu uparivanja pritisnete i držite tipku glasovne naredbe.

Uključivanje ili isključivanje glasovnih poruka

Za uključivanje glasovnih poruka

U načinu uparivanja 3 sekunde držite pritisnutu tipku za pojačavanje glasnoće. Oglasit će se poruka: *„Voice prompt is on"* (Glasovne poruke su uključene).
Kako uključiti uparivanje, pročitajte na 160. stranici.

Za isključivanje glasovnih poruka

U načinu uparivanja 3 sekunde držite pritisnutu tipku za stišavanje glasnoće. Oglasit će se poruka: *„Voice prompt is off"* (Glasovne poruke su isključene).
Ovisno o statusu, dostupne su ove glasovne poruke:

Status	Glasovna poruka
Ako uključujete slušalice s mikrofonom	*„Power on"* (Uključivanje)

Status	**Glasovna poruka**
Ako odabirete jezik za tekst na zaslonu.	*„Language name selected"* (Odabran je naziv jezika)
Ako uključujete uparivanje	*„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"* (Uparivanje je spremno. Potražite slušalice u izborniku Bluetooth. Unesite 0000 ako je potreban unos PIN-a)
Ako uključujete ili isključujete glasovne poruke	*„Voice prompt is on"* (Glasovne su naredbe uključene) ili *„Voice prompt is off"* (Glasovne su naredbe isključene)
Ako uključujete ili isključujete glasovne poruke	*„Multi-point mode is on"* (Način Multi-point je uključen) ili *„Multi-point mode is off"* (Način Multi-point je isključen)
Ako slušalicu s mikrofonom povežete s uređajima	*„Device is connected"* (Uređaj je povezan) ili *„Two devices are connected"* (Dva su uređaja povezana)
Ako prekinete vezu uređaja i slušalice s mikrofonom	*„Device is disconnected"* (Prekinuta je veza s uređajem)
Ako odbacite ili završite razgovor	*„Call terminated"* (Poziv završen)

Status	Glasovna poruka
Ako provjeravate razinu napunjenosti baterije	*„Headset battery level is high"* (Razina napunjenosti baterije je visoka) ili *„Headset battery level is medium"* (Razina napunjenosti baterije je srednja) ili *„Headset battery level is low"* (Razina napunjenosti baterije je niska)



Iako je značajka glasovne naredbe isključena i dalje možete čuti sljedeće naredbe.

- *„Language name selected"* (Odabran je naziv jezika)
- *„Voice prompt is on"* (Glasovne su naredbe uključene) ili *„Voice prompt is off"* (Glasovne su naredbe isključene)

Upotreba glasovnih naredbi

Slušalicama možete glasovno upravljati.

Promjena jezika za glasovne naredbe

Slušalice prepoznaju naredbe na engleskom, španjolskom, francuskom i njemačkom.

- Jezik odabirete tako da u načinu uparivanja pritisnete i držite tipku glasovne naredbe.

Upotreba glasovnih naredbi

1. Uključite značajku glasovnih naredbi. Za upute o uključivanju ili isključivanju značajke glasovne naredbe pogledajte stranicu 155.
2. Pritisnite gumb glasovne naredbe dok je slušalica u načinu uparivanja ili mirovanja. Za upute o uključivanju uparivanja pogledajte stranicu 160.
3. Pričekajte da se oglasi upit *„Say a command"* (Izgovorite naredbu).
   Ako ništa ne kažete 5 sekundi, oglasit će se upit *„Say it again"* (Recite ponovo).
   A nakon 5 sekunda oglasit će se poruka *„Cancelled"* (Otkazano). Za ponovnu aktivaciju glasovne naredbe pritisnite gumb glasovne naredbe.
4. Izgovorite jednu od sljedećih naredbi glasno i jasno.

Naredba	Akcija
„Select Language" (Odaberi jezik)	Unesite odabir jezika.
„Pair mode" (Način uparivanja)	Uključivanje uparivanja.
„Answer" (Javi se)	Odgovaranje na poziv.
„Ignore" (Zanemari)	Odbijanje poziva.

Naredba	Akcija
„Redial" (Biraj ponovo)	Ponovno pozivanje posljednjeg biranog broja na trenutačno povezanom primarnom telefonu.
„Redial Two" (Biraj ponovno dva)	Ponovno pozivanje posljednjeg biranog broja na trenutačno povezanom sekundarnom telefonu.
„Phone Voice Command" (Telefonske glasovne naredbe)	Pristup značajci biranja za trenutačno povezani primarni telefon, ako telefon to podržava.
„Phone Voice Command Two" (Telefonske glasovne naredbe za drugi uređaj)	Pristup značajci biranja za trenutačno povezani sekundarni telefon, ako telefon to podržava.
„What Time is it?" (Koliko je sati?) *(dostupno ako koristite aplikaciju **FreeSync**)*	Provjera trenutačnog vremena.
„Cancel" (Otkaži)	Otkazivanje glasovnih naredbi.



- Vaše slušalice možda neće prepoznati glasovne naredbe ako govorite blagim i nejasnim glasom.
- Slušalice će nehotice preuzeti naredbu iz pozadine ako je pozadinski zvuk glasniji od vas.
- Tijekom slušanja glazbe ne možete koristiti glasovne naredbe.
- Ako telefon ne podržava biranje broja, a izgovorite naredbu *„Phone voice command"* (Telefonska glasovna naredba) ili *„Phone voice command two"* (Telefonska glasovna naredba za drugi uređaj), oglasit će se poruka *„Phone does not support voice dialing"* (Telefon ne podržava glasovno biranje).

Uparivanje i povezivanje slušalica s mikrofonom

Uparivanje je jedinstvena i šifrirana veza između dva Bluetooth uređaja, kad prihvate uzajamno povezivanje.

Uparivanje je moguće kad su uređaji dovoljno blizu jedan drugome.

Uparivanje i povezivanje slušalica s mikrofonom i telefona

1 Uključivanje uparivanja.

- Kad je slušalica s mikrofonom uključena, pritisnite i držite tipku za govor 3 sekunde. Uključit će se plava lampica i čut ćete naredbu *„Ready to pair. Search for the headset from the Bluetooth menu. Enter 0000 if prompted for a PIN"*

(Uparivanje je spremno. Potražite slušalice u izborniku Bluetooth. Unesite 0000 ako je potreban unos PIN-a). Ako glasovne poruke ne čujete, provjerite je li ta značajka uključena. Kako uključiti ili isključiti glasovne poruke pročitajte na 155. stranici.

- Također možete koristiti naredbu *„Pair mode"* (Način uparivanja).
- Kad slušalicu s mikrofonom uključite prvi put, uparivanje će se odmah uključiti i ostati uključeno tri minute.

2 Na telefonu uključite značajku Bluetooth i pričekajte traženje slušalice s mikrofonom (pogledajte korisnički priručnik za telefon).

3 S popisa uređaja koje je telefon pronašao odaberite slušalicu s mikrofonom (HS6000).

4 Ako postoji zahtjev, upišite Bluetooth PIN 0000 (4 nule) za uparivanje i povezivanje slušalica s mikrofonom i telefona. Oglasit će se poruka: *„Device is connected"* (Uređaj je povezan).



- Ova slušalica s mikrofonom podržava značajku jednostavnog uparivanja, što znači kako za uparivanje s telefonom PIN nije potreban. Ova je značajka dostupna za telefone kompatibilne s Bluetooth verzijom 2.1 ili novije.
- Ako vaš telefon podržava Profil napredne distribucije zvuka (A2DP), slušalicu s mikrofonom možete upotrijebiti i za slušanje glazbe.

Slušalicu s mikrofonom možete upariti i upotrebom značajke aktivnog uparivanja. Pogledajte 164. stranicu.

Povezivanje s dva Bluetooth telefona

Kad se uključi značajka Multi-point, ova slušalica s mikrofonom može se istodobno povezati s dva Bluetooth telefona.

1 Povezivanje s prvim Bluetooth telefonom.

2 Uključite značajku Multi-point. Pogledajte stranicu 163.

3 Na drugom Bluetooth telefonu uključite značajku Bluetooth i pričekajte traženje slušalice s mikrofonom (pogledajte korisnički priručnik za telefon).

4 S popisa uređaja koje je drugi Bluetooth telefon pronašao odaberite slušalicu s mikrofonom (HS6000).

5 Za uparivanje i povezivanje slušalica s mikrofonom i drugog Bluetooth telefona na zahtjev unesite Bluetooth PIN 0000 (četiri nule).

6 Ponovo se povežite sa slušalicom s mikrofonom s prvog Bluetooth telefona. Oglasit će se poruka: *„Two devices are connected"* (Dva su uređaja sad povezana).



Kad slušalicu s mikrofonom pokušate povezati s dva Bluetooth telefona, neki se telefoni neće moći povezati kao drugi uređaj.

Za uključivanje značajke Multi-point	***Za isključivanje značajke Multi-point***
U načinu uparivanja držite pritisnutu tipku za pojačavanje glasnoće. Plavi indikator zatreperit će dva puta i čut ćete *„Multi-point mode is on"* (Uključen je način Multi-point).	U načinu uparivanja držite pritisnutu tipku za smanjivanje glasnoće. Crvena lampica zasvijetlit dvaput, a zatim će se oglasiti poruka *„Multi-point mode is off"* (Način Multi-point je isključen).

Povezivanje slušalice s mikrofonom i glazbenog uređaja

Slušalicu s mikrofonom možete upariti i povezati s glazbenim uređajem, kao što je MP3 reproduktor. Postupak povezivanja glazbenog uređaja jednak je onome s povezivanjem telefona. Kad se povežete s oba uređaja (telefonom i glazbenim uređajem), možete nazivati i primati pozive telefonom i istodobno slušati glazbu s glazbenog uređaja. Za više informacija o funkcijama upravljanja pogledajte stranicu 169.

Prekid veze sa slušalicom s mikrofonom

Isključite slušalicu s mikrofonom ili u Bluetooth izborniku telefona uklonite uređaj s popisa uparenih.

Ponovno uspostavljanje veze sa slušalicom s mikrofonom

Za ponovno povezivanje s uparenim telefonom

- Na njoj pritisnite tipku za govor ili upotrijebite Bluetooth izbornik na telefonu.

Za ponovno povezivanje s uparenim glazbenim uređajem

- Na slušalici pritisnite tipku ⏯ ili upotrijebite Bluetooth izbornik na glazbenom uređaju.



Slušalica s mikrofonom automatski će se pokušati ponovo povezati pri svakom uključivanju. Ako je značajka Multi-point uključena, slušalica s mikrofonom pokušat će se ponovo povezati s dva posljednje povezana uređaja. Ova značajka možda nije dostupna na nekim uređajima.

Uparivanje upotrebom značajke aktivnog uparivanja

S uključenom značajkom aktivnog uparivanja, slušalica s mikrofonom automatski će potražiti Bluetooth uređaj u odgovarajućem dosegu i pokušati se s njime povezati.

1 Morate uključiti opciju vidljivosti Bluetootha.

2 Slušalicu s mikrofonom i telefon postavite u međusobnu blizinu, kako bi se izbjeglo uparivanje s ostalim uređajima.

3 U načinu uparivanja (uključena je plava lampica) pritisnite i držite tipku za govor na slušalici. Lampica prelazi u ljubičastu boju. Slušalica s mikrofonom pokušavat će se aktivno upariti do 20 sekundi. Kako uključiti uparivanje, pročitajte na 160. stranici.



- Bluetooth telefon za povezivanje ne smije biti uparen s ostalim uređajima. Ako je telefon već povezan s nekim uređajem, prekinite tu vezu i ponovo pokrenite značajku aktivnog uparivanja.
- Ova značajka možda nije dostupna na nekim uređajima.
- Kad se slušalica s mikrofonom upari s telefonom, veza se ostvaruje kroz profil rada bez upotrebe ruku. Ako vezu želite uspostaviti kroz drugi profil, kao što je profil napredne distribucije zvuka (A2DP), pogledajte u korisničkom priručniku za telefon kako upariti Bluetooth uređaj.

Upotreba funkcija pozivanja



Dostupne funkcije pozivanja mogu se razlikovati, ovisno o modelu telefona.

Pozivanje

Pozivanje posljednjeg biranog broja

Za ponovno pozivanje posljednjeg biranog broja na primarnom telefonu:

- Pritisnite tipku za govor.
- Također možete koristiti naredbu *„Redial”* (Ponovno biranje).

Za ponovno pozivanje posljednjeg biranog broja na sekundarnom telefonu:

- Dvaput pritisnite tipku za govor.
- Također možete koristiti naredbu *„Redial Two"* (Biraj ponovno dva).



Na nekim telefonima pritiskom tipke za govor otvarate popis poziva. Ponovnim pritiskom tipke za govor pozvat ćete odabran broj.

Biranje broja glasom

Za glasovno biranje na primarnom telefonu:

- Pritisnite i držite tipku za govor, pa izgovorite ime.
- Također možete koristiti naredbu *„Phone Voice Command"* (Telefonske glasovne naredbe).

Za glasovno biranje na sekundarnom telefonu:

- Možete koristiti naredbu *„Phone Voice Command Two"* (Telefonske glasovne naredbe za drugi uređaj).



Ova je funkcija dostupna samo u profilu upotrebe bez ruku.

Odgovaranje na poziv

- Kad čujete zvuk dolaznog poziva, za odgovor pritisnite tipku za govor.

- Možete i izgovoriti *„Answer"* (Javi se) nakon naredbe *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Dolazni poziv. Izgovorite Answer (Javi se) ili Ignore (Zanemari)).



- Ako na oba povezana uređaja poziv primite istodobno, na poziv možete odgovoriti samo na primarnom telefonu.
- Kad istodobno slušate glazbu, ona se prekida tijekom poziva.

Završavanje poziva

Poziv završavate pritiskom tipke za govor.

Odbijanje poziva

- Kad se pojavi dolazni poziv, odbijate ga pritiskom i držanjem tipke za govor.
- Možete izgovoriti *„Ignore"* (Zanemari) nakon naredbe *„Incoming call. Say Answer or Ignore"* (Dolazni poziv. Izgovorite Answer (Javi se) ili Ignore (Zanemari)).



- Ako na oba povezana uređaja poziv primite istodobno, poziv možete odbiti samo na primarnom telefonu.
- Ova je funkcija dostupna samo u profilu upotrebe bez ruku.

Mogućnosti dostupne tijekom poziva

Tijekom razgovora možete upotrijebiti sljedeće funkcije.

Prilagodba glasnoće

Glasnoću prilagođujete pritiscima tipke za pojačavanje ili smanjivanje.



- Kad dostignete najnižu ili najvišu razinu glasnoće, čut ćete zvučni signal.
- Jačina zvuka može se razlikovati ovisno o tome slušate li glazbu putem bluetooth veze ili ih, isključene, koristite kao normalne slušalice za glazbu.

Isključivanje mikrofona

Pritisnite i držite tipku za pojačavanje ili smanjivanje glasnoće i osoba s kojom razgovarate neće vas moći čuti. Kad je mikrofon isključen, slušalica s mikrofonom oglasit će se zvučnim signalom u pravilnim razmacima. Mikrofon ćete ponovo uključiti ponovnim pritiskom i držanjem tipke za pojačavanje ili smanjivanje glasnoće.

Prebacivanje poziva s telefona u slušalicu s mikrofonom

Poziv ćete prebaciti s telefona u slušalicu s mikrofonom pritiskom tipke za govor.

Stavljanje poziva na čekanje

Trenutačan poziv stavljate na čekanje pritiskom i držanjem tipke za govor.



Ova je funkcija dostupna samo u profilu upotrebe bez ruku.

Odgovaranje na drugi poziv

- Pritiskom tipke za govor prekinite prvi i odgovorite na drugi poziv.
- Pritiskom i držanjem tipke za govor trenutačan poziv stavljate na čekanje i odgovarate na drugi poziv. Za prebacivanje s trenutačnog na poziv na čekanju, pritisnite i držite gumb za govor.

- Ova je funkcija dostupna samo u profilu upotrebe bez ruku.
- Kad je slušalica s mikrofonom povezana s dva Bluetooth telefona, s istog telefona ne možete odgovoriti na drugi poziv. Ovo se može razlikovati, ovisno o modelu telefona.

Upotreba funkcija za upravljanje glazbom

Slušanje glazbe

Upravljajte reprodukcijom pomoću sljedećih tipki:

TIPKA		FUNKCIJA
▶II	**Reproduciraj/ Pauza**	• Pritisnite za pokretanje ili pauziranje reprodukcije na primarnom uređaju. • Pritisnite dva puta za pokretanje ili pauziranje reprodukcije na sekundarnom uređaju. • Pritisnite i držite da biste zaustavili reprodukciju.

TIPKA		FUNKCIJA
⏮	**REW**	• Pomaknite gore da biste preskočili unatrag. • Pomaknite gore i držite da biste skenirali unatrag.
⏭	**FF**	• Pomaknite dolje da biste preskočili naprijed. • Pomaknite dolje i držite da biste skenirali naprijed.



Ako je slušalica povezana s dva uređaja Bluetooth, a glazbu reproducirate na jednom, trebate zaustaviti reprodukciju da biste mogli upravljati drugim uređajem.

Primjena zvučnog efekta (SoundAlive)

Možete primijeniti određeni zvučni efekt tijekom slušanja glazbe.

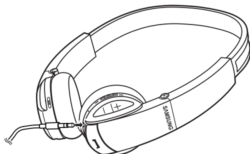
Da biste primijenili zvučni način, primjerice Normalno, Vokalno ili Instrumentalno, pritisnite tipku načina tijekom slušanja glazbe. Također se možete prebacivati između načina tako da pritisnete tipku određenog načina.

Upotreba u načinu glazbene slušalice

Pomoću izlaznog kabela koji je priložen uz slušalice, možete ih koristiti kao obične slušalice ako ih isključite.

1 Uključite izlazni kabel u slušalice.

2 Reproducirajte glazbu na glazbenom uređaju, a slušalice koristite kao i obične.



Vraćanje postavki slušalice s mikrofonom na izvorne

Kad je slušalica s mikrofonom uparena s uređajem, automatski sprema postavke veze i značajki, kao što su Bluetooth adresa ili vrsta mobilnog uređaja.

Ako u slušalici s mikrofonom želite vratiti izvorne postavke:

- U načinu uparivanja istodobno pritisnite i držite tri sekunde tipke glasnoće i za govor. Slušalica s mikrofonom će se automatski ponovo uključiti.

> Kad vratite izvorne postavke slušalice s mikrofonom, sve postavke povezivanja u njoj će se izbrisati, a veza s telefonom bit će prekinuta. Ako slušalicu s mikrofonom želite ponovo upotrijebiti, morat ćete je ponovo upariti.

Dodatak

Često postavljana pitanja

Hoće li moja slušalica s mikrofonom raditi s prijenosnicima, računalima i dlanovnicima?	Ova slušalica s mikrofonom radit će s uređajima koji podržavaju Bluetooth verziju i profile ovih slušalica s mikrofonom. Specifikacije potražite na 177. stranici.
Što sve može uzrokovati smetnje tijekom razgovora kad upotrebljavam slušalicu s mikrofonom?	Uređaji poput bežičnih telefona i bežične mrežne opreme mogu uzrokovati smetnje pri razgovoru, koje ćete čuti kao pucketav zvuk. Smetnje ćete smanjiti tako da slušalicu s mikrofonom držite podalje od uređaja koji proizvode radiovalove.
Hoće li moja slušalica s mikrofonom ometati rad automobilske elektronike, radija ili računala?	Signal ove slušalice s mikrofonom bitno je slabiji u odnosu na onaj iz mobilnog telefona. Ona odašilje signal koji je usklađen s međunarodnim Bluetooth standardom. Prema tome, smetnje pri radu standardne potrošačke elektronike ne bi se smjele pojavljivati.

Mogu li korisnici ostalih Bluetooth telefona slušati moj razgovor?	Kad slušalicu s mikrofonom uparite s Bluetooth telefonom, stvarate privatnu vezu između tih dvaju Bluetooth uređaja. Bežična Bluetooth tehnologija koja se upotrebljava u slušalici s mikrofonom ne može se jednostavno pratiti s treće strane, jer su Bluetooth bežični signali bitno slabiji u odnosu na radijske frekvencije koje proizvodi tipičan mobilni telefon.
Zbog čega tijekom poziva čujem jeku?	Prilagodite glasnoću u slušalici s mikrofonom ili promijenite položaj, pa pokušajte ponovo.
Kako očistiti slušalicu s mikrofonom?	Obrišite je mekanom i suhom tkaninom.
Slušalicu s mikrofonom nije moguće potpuno napuniti.	Slušalica s mikrofonom možda nije ispravno povezana s putnim ispravljačem. Razdvojite slušalicu s mikrofonom i putni punjač, ponovo ih međusobno spojite i napunite slušalicu s mikrofonom.
Ne mogu upotrijebiti sve značajke opisane u priručniku.	Dostupnost značajki može biti različita, ovisno o povezanom uređaju. Kad je slušalica s mikrofonom istodobno povezana s dva uređaja, neke značajke možda neće biti dostupne.

Jamstvo i zamjena dijelova

Samsung jamči da je ovaj proizvod bez nedostataka u vezi s materijalom, oblikovanjem i proizvodnjom u vremenu od jedne godine od datuma prve kupnje.*

Ako se tijekom jamstvenog razdoblja proizvod pokaže manjkav tijekom uobičajene upotrebe, trebali biste ga vratiti prodavatelju u čijoj prodavaonici ste ga kupili ili ovlaštenom servisu. Obveze tvrtke Samsung, kao i one koju je ovlastila za održavanje, ograničene su na troškove popravka i/ili zamjene uređaja u jamstvenom roku.

- Jamstvo je ograničeno na prvog kupca.
- Primjerenu servisnu uslugu možete dobiti samo uz predočenje računa ili drugog dokaza kupnje.
- Jamstvo nije valjano ako je uklonjena oznaka proizvoda, ako je fizički oštećen, nepropisno instaliran, preinačen ili popravljan od strane neovlaštenih trećih osoba.
- Posebno izuzeće iz jamstva vrijedi za potrošne dijelove ograničena vijeka trajanja, kao što su baterije i ostala oprema.
- Samsung neće preuzeti nikakvu odgovornost za gubitak ili štetu nastalu tijekom otpreme. Popravak Samsungovih proizvoda od strane neovlaštenih trećih strana poništava jamstvo u potpunosti.

* Trajanje jamstva može se razlikovati ovisno o regiji.

Ispravno odlaganje proizvoda





(Električni i elektronički otpad)

(Primjenjivo u Europskoj Uniji i drugim europskim državama sa sustavima odvojenog prikupljanja)

Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje na to da se proizvod i njegova elektronička oprema (npr., punjač, slušalice, USB kabel) ne bi trebali odlagati s ostalim kućanskim otpadom na kraju radnog vijeka. Da biste spriječili moguću štetu za okoliš ili ljudsko zdravlje nekontroliranim odlaganjem otpada, odvojite ovaj predmet od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklirajte kako biste promicali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Korisnici u kućanstvima trebali bi kontaktirati prodavača kod kojega su kupili proizvod ili ured lokalne vlasti za pojedinosti o tome gdje i kako se ovaj predmet može odnijeti kako bi recikliranje bilo sigurno za okoliš.

Korisnici u tvrtkama trebaju kontaktirati dobavljača i provjeriti uvjete i odredbe kupovnog ugovora. Ovaj proizvod i njegova elektronička oprema ne smije se miješati s drugim komercijalnim otpadom.

Ispravno odlaganje baterija iz ovog proizvoda



(Primjenjivo u Europskoj Uniji i drugim europskim državama s odvojenim sustavima sabiranja)

Ova oznaka na bateriji, u priručniku ili na pakiranju pokazuje da se baterije iz ovog proizvoda na kraju svojeg radnog vijeka ne smiju odlagati s ostalim otpadom kućanstva. Označeni kemijski simboli Hg, Cd ili Pb pokazuju da baterija sadrži živu, kadmij ili olovo u količinama iznad referentnih razina iz smjernice Vijeća Europe: EC Directive 2006/66. Ako baterije nisu ispravno odložene, ovi kemijski elementi mogu oštetiti ljudsko zdravlje ili okoliš.

Da biste zaštitili prirodne izvore i promicali ponovnu uporabu materijala, molimo vas da odvajate baterije od ostalog otpada i reciklirate ih putem lokalnog sustava za besplatno vraćanje baterija.

Punjivu bateriju koja je dio ovog proizvoda korisnik ne može promijeniti. Za više informacija o zamjeni kontaktirajte servisera.

Specifikacije

Stavka	Specifikacije i opis
Bluetooth verzija	3.0
Podržani profili	Profil slušalice s mikrofonom, profil rada bez upotrebe ruku, profil napredne distribucije zvuka, profil daljinskog audio/video upravljanja
Radni raspon	Do 10 metara
Vrijeme pripravnosti	Do 150 sati*
Vrijeme razgovora	Do 9 sati*
Vrijeme reprodukcije	Do 9 sati*
Vrijeme punjenja	Približno 3 sata*

* Ovisno o modelu i načinu upotrebe telefona, stvarno vrijeme može se razlikovati od navedenoga.

SAMSUNG
ELECTRONICS



Izjava o usklađenosti (R&TTE)

Mi, **Samsung Electronics**

izjavljujemo s punom odgovornošću da je proizvod

Slušalice za Bluetooth: HS6000

na koji se ova Izjava odnosi usklađen sa sljedećim standardima i/ili ostalim normativnim dokumentima.

Sigurnost	EN 60950 - 1 : 2006+A11:2009
EMC	EN 301 489- 01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489- 17 V2.1.1 (05-2009)
Mreža	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)



Ovime izjavljujemo da [su provedena sva potrebna radijska ispitivanja te da] je gore navedeni proizvod usklađen sa svim nužnim zahtjevima direktive 1999/5/EC.

i na upit se može staviti na uvid.
(Predstavnik u Europskoj uniji)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2011.06.28 Joong-Hoon Choi / Lab Manager

(mjesto i datum izdavanja) (ime i potpis ovlaštene osobe)

* Ovo nije adresa Samsungova servisnog centra. Adresu ili telefonski broj servisnog centra tvrtke Samsung možete pronaći na jamstvenoj kartici, a možete se obratiti i trgovcu kod kojeg ste kupili proizvod.

SAMSUNG
ELECTRONICS





Printed in China
GH68-34957E
EU E. 09/2011. Rev. 1.0

www.samsung.com